

Úradný vestník

Európskej únie

L 290



Slovenské vydanie

Právne predpisy

Zväzok 52

6. novembra 2009

Obsah

I Akty prijaté podľa Zmluvy o ES/Zmluvy o Euratome, ktorých uverejnenie je povinné

NARIADENIA

- ★ Nariadenie Rady (ES) č. 1047/2009 z 19. októbra 2009, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1234/2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov, pokiaľ ide o obchodné normy pre hydinové mäso 1
- ★ Nariadenie Rady (ES) č. 1048/2009 z 23. októbra 2009, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 733/2008 o podmienkach, ktorými sa riadi dovoz poľnohospodárskych výrobkov pochádzajúcich z tretích krajín po havárii v jadrovej elektrárni v Černobyle 4
- Nariadenie Komisie (ES) č. 1049/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa ustanovujú paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny 5
- ★ Nariadenie Komisie (ES) č. 1050/2009 z 28. októbra 2009, ktorým sa menia a dopĺňajú prílohy II a III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005, pokiaľ ide o maximálne hladiny rezíduí azoxystrobinu, acetamipridu, klomazónu, cyflufenamidu, emamektín benzoátu, famoxadónu, fenbutatín oxidu, flufenoxurónu, fluopikolidu, indoxakardu, ioxynilu, mepanipyrimu, protiokonazolu, pyridalylu, tiaklopridu a trifloxystrobinu v určitých produktoch alebo na nich ⁽¹⁾ 7
- ★ Nariadenie Komisie (ES) č. 1051/2009 z 3. novembra 2009 o zatriedení určitého tovaru do kombinovanej nomenklatúry 56

Cena: 4 EUR

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

(Pokračovanie na druhej strane)

SK

Akty, ktoré sú vytlačené obyčajným písmom, sa týkajú každodennej organizácie poľnohospodárskych záležitostí a sú spravidla platné len obmedzený čas.

Názvy všetkých ostatných aktov sú vytlačené tučným písmom a je pred nimi hviezdička.

★ Nariadenie Komisie (ES) č. 1052/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa do Registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov [Makóí vöröshagyma alebo Makóí hagyma (CHOP)]	59
★ Nariadenie Komisie (ES) č. 1053/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 952/2006 o spôsoboch uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 318/2006 v súvislosti s riadením vnútorného trhu s cukrom a s režimom kvót	61
★ Nariadenie Komisie (ES) č. 1054/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa do Registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov [Černá Hora (CHZO)]	62
★ Nariadenie Komisie (ES) č. 1055/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 951/2006, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá implementácie nariadenia Rady (ES) č. 318/2006, pokiaľ ide o obchodovanie s tretími krajinami v sektore cukru	64
Nariadenie Komisie (ES) č. 1056/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa stanovujú vývozné náhrady na mlieko a mliečne výrobky	66
Nariadenie Komisie (ES) č. 1057/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa neposkytuje žiadna vývozná náhrada na maslo v rámci stálej verejnej súťaže ustanovenej nariadením (ES) č. 619/2008	70
Nariadenie Komisie (ES) č. 1058/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa neposkytuje žiadna vývozná náhrada na sušené odstredené mlieko v rámci stálej verejnej súťaže ustanovenej nariadením (ES) č. 619/2008	71
Nariadenie Komisie (ES) č. 1059/2009 z 5. novembra 2009, ktorým sa stanovujú sadzby náhrad uplatniteľné na mlieko a mliečne výrobky vyvážené vo forme tovaru, na ktorý sa nevzťahuje príloha I k zmluve	72



I

(Akty prijaté podľa Zmluvy o ES/Zmluvy o Euratome, ktorých uverejnenie je povinné)

NARIADENIA

NARIADENIE RADY (ES) č. 1047/2009

z 19. októbra 2009,

ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 1234/2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov, pokiaľ ide o obchodné normy pre hydínové mäso

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, a najmä na jej článok 37,

so zreteľom na návrh Komisie,

so zreteľom na stanovisko Európskeho parlamentu ⁽¹⁾,

keďže:

- (1) V nariadení Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) ⁽²⁾ sa ustanovujú určité obchodné normy pre hydínové mäso.
- (2) V článku 116 nariadenia (ES) č. 1234/2007 sa ustanovuje, že výrobky zo sektora hydínového mäsa sa uvádzajú na trh v súlade s ustanoveniami uvedenými v prílohe XIV k uvedenému nariadeniu.
- (3) Obchodné normy sa vytvorili na účely zlepšenia kvality hydínového mäsa a informácií o ňom, a preto uľahčujú jeho predaj. Konkrétne sa nariadením Rady (EHS) č. 1906/90 z 26. júna 1990 o niektorých normách pre uvádzanie hydiny na trh ⁽³⁾ s účinnosťou od 1. júla 1991 zaviedlo presnejšie vymedzenie pojmu čerstvého hydínového mäsa, ako sa uvádza v právnych predpisoch o bezpečnosti potravín. Skúsenosti preukázali, že je potrebné potvrdiť prísne zásady, ktoré stoja za týmto vymedzením pojmu, a je potrebné ho ešte viac zdôrazniť.
- (4) Vzhľadom na skutočnosť, že hydínové mäso sa čoraz viac konzumuje v podobe mäsových prípravkov a výrobkov, rozsah pôsobnosti obchodných noriem pre hydínové mäso by sa mal rozšíriť tak, aby doň patrili aj prípravky a výrobky z hydínového mäsa.

(5) Tieto obchodné normy by sa podobne mali vzťahovať aj na hydínové mäso v slanom náleve, ktoré patrí pod kód KN 0210 99 39.

(6) Skúsenosti preukázali, že v určitých prípadoch sa prípravky z čerstvého hydínového mäsa môžu ľahko zameniť za čerstvé hydínové mäso pri predkladaní na predaj spotrebiteľom. Aby sa zabránilo narušeniu hospodárskej súťaže medzi čerstvým hydínovým mäsom a prípravkami z čerstvého hydínového mäsa, je vhodné rozšíriť zásadu, podľa ktorej sa vymedzuje pojem čerstvého hydínového mäsa, aby sa vzťahovala aj na prípravky z čerstvého hydínového mäsa.

(7) Podľa právnych predpisov Spoločenstva o označovaní potravín označovanie ani použité metódy nesmú uvádzať kupujúceho do omylu, najmä pokiaľ ide o vlastnosti danej potraviny, a to predovšetkým povahu výrobku, jeho identitu, vlastnosti, zloženie, množstvo, trvanlivosť, pôvod alebo provenienciu, alebo spôsob produkcie alebo výroby.

(8) Hydínové mäso, ktoré bolo zmrazené alebo hlboko zmrazené, sa musí predávať v tom istom stave alebo použiť v prípravkoch, ktoré sa uvedú na trh v mrazenom alebo hlboko zmrazenom stave alebo v mäsových výrobkoch.

(9) Keďže rozdelenie triedy A na podtriedy A 1 a A 2 a rozdelenie mrazeného hydínového mäsa podľa hmotnostných kategórií, ustanovené v nariadení (ES) č. 1234/2007, sa v praxi veľmi nepoužíva, a preto je zbytočné, tieto ustanovenia by sa mali v záujme zjednotenia zrušiť.

(10) Nariadenie (ES) č. 1234/2007 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť,

⁽¹⁾ Stanovisko z 5. mája 2009 (zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku).

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 173, 6.7.1990, s. 1.

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha XIV k nariadeniu (ES) č. 1234/2007 sa týmto mení a dopĺňa v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie sa uplatňuje od 1. mája 2010.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Luxemburgu 19. októbra 2009

Za Radu
predseda
E. ERLANDSSON

PRÍLOHA

Časť B prílohy XIV k nariadeniu (ES) č. 1234/2007 sa mení a dopĺňa takto:

1. V časti I sa bod 1 nahrádza takto:

„1. Bez toho, aby bola dotknutá časť C tejto prílohy týkajúca sa ustanovení o produkcii a uvádzaní násadových vajec a jednodňovej hydiny na trh, tieto ustanovenia sa uplatňujú na uvádzanie určitých druhov a úprav hydínového mäsa, ako aj prípravkov a výrobkov z hydínového mäsa a drobov druhov uvedených v časti XX prílohy I na trh v Spoločenstve, a to prostredníctvom obchodných alebo živnostenských aktivít:

— *Gallus domesticus*,

— kačice,

— husi,

— morky,

— perličky.

Tieto ustanovenia sa uplatňujú aj na hydínové mäso v slanom náleve, na ktoré sa vzťahuje kód KN 0210 99 39, ako sa uvádza v časti XXI prílohy I.“

2. Časť II sa mení a dopĺňa takto:

a) body 2 a 3 sa nahrádzajú takto:

„2. ‚čerstvé hydínové mäso‘ je hydínové mäso, ktoré predtým, ako sa začalo uchovávať pri teplote medzi -2 °C a $+4\text{ °C}$, nikdy pôsobením chladu nestuhlo. Členské štáty však môžu stanoviť mierne odlišné teplotné požiadavky na minimálne časové obdobie potrebné na rozrábanie čerstvého hydínového mäsa a manipuláciu s ním v maloobchode alebo v priestoroch patriacich k miestam predaja, ak sa rozrábanie a manipulácia uskutočňujú výlučne na účely predaja spotrebiteľovi priamo na mieste;

3. ‚mrazené hydínové mäso‘ je hydínové mäso, ktoré sa musí zmraziť čo najskôr v rámci obmedzení bežných postupov jatočného opracovania a ktoré sa má nepretržite uchovávať pri teplote najviac -12 °C ;

b) dopĺňajú sa tieto body:

„5. ‚prípravok z hydínového mäsa‘ je hydínové mäso vrátane hydínového mäsa rozdeleného na drobné časti, do ktorého sa pridali potraviny, pochutiny alebo prídavné látky alebo ktoré podstúpilo procesy, pri ktorých nedošlo k zmene vnútornej svalovej štruktúry mäsa;

6. ‚prípravok z čerstvého hydínového mäsa‘ je prípravok z hydínového mäsa, na ktorého výrobu sa použilo čerstvé hydínové mäso. Členské štáty však môžu ustanoviť trochu iné teplotné požiadavky, ktoré sa uplatňujú počas potrebného minimálneho časového obdobia a len do tej miery, ktorá je potrebná na uľahčenie rozrábania a manipulácie v závode počas výroby prípravkov z čerstvého hydínového mäsa;

7. ‚výrobok z hydínového mäsa‘ je mäsový výrobok, ako sa vymedzuje v bode 7.1 prílohy I k nariadeniu (ES) č. 853/2004, na ktorého výrobu sa použilo hydínové mäso.“

3. Časť III sa mení a dopĺňa takto:

a) v odseku 1 sa vypúšťa druhý pododsek;

b) v odseku 2 sa úvodná veta nahrádza takto:

„Hydínové mäso a prípravky z hydínového mäsa sa uvádzajú na trh v jednom z týchto stavov:“;

c) odsek 3 sa vypúšťa.

NARIADENIE RADY (ES) č. 1048/2009**z 23. októbra 2009,****ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 733/2008 o podmienkach, ktorými sa riadi dovoz poľnohospodárskych výrobkov pochádzajúcich z tretích krajín po havárii v jadrovej elektrárni v Černobyle**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva, a najmä na jej článok 133,

so zreteľom na návrh Komisie,

keďže:

- (1) Nariadením (ES) č. 733/2008 z 15. júla 2008 ⁽¹⁾, ktoré je kodifikovaným znením zrušeného nariadenia (EHS) č. 737/90 z 22. marca 1990 o podmienkach, ktorými sa riadi dovoz poľnohospodárskych výrobkov pochádzajúcich z tretích krajín po havárii v jadrovej elektrárni v Černobyle ⁽²⁾, sa stanovili najvyššie povolené úrovne rádioaktivity poľnohospodárskych výrobkov s pôvodom v tretích krajinách a určených na ľudskú spotrebu, ktorým musia vyhovovať dovážané výrobky a v súvislosti s ktorými sa v členských štátoch vykonávajú kontroly. Platnosť nariadenia (ES) č. 733/2008 však skončí 31. marca 2010.
- (2) Kontaminácia určitých výrobkov s pôvodom v tretích krajinách, ktoré boli najväčšmi postihnuté nehodou v Černobyle, rádioaktívnym céziom ešte vždy presahuje najvyššie povolené hodnoty ustanovené v nariadení (ES) č. 733/2008.
- (3) Existuje vedecký dôkaz o tom, že doba trvania kontaminácie celého radu výrobkov vyrábaných z druhov, ktoré žijú alebo rastú v lesoch a lesnatých oblastiach, céziom

137 po havárii v Černobyle v podstatnej miere súvisí s fyzikálnym polčasom rozpadu tohto rádionuklidu, ktorý je 30 rokov.

- (4) Nariadenie (ES) č. 733/2008 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Článok 7 druhý odsek nariadenia (ES) č. 733/2008 sa nahrádza takto:

„Jeho platnosť skončí:

1. 31. marca 2020, pokiaľ Rada už skôr nerozhodne inak, najmä ak zoznam vylúčených výrobkov uvedený v článku 4 obsahuje všetky výrobky vhodné na ľudskú spotrebu, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie;
2. v deň nadobudnutia účinnosti nariadenia Komisie uvedeného v článku 2 ods. 1 nariadenia (Euratom) č. 3954/87, ak toto nadobudnutie účinnosti nastane pred 31. marcom 2020.“

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Luxemburgu 23. októbra 2009

Za Radu
predseda
T. BILLSTRÖM

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 201, 30.7.2008, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 82, 29.3.1990, s. 1.

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1049/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa ustanovujú paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) ⁽¹⁾,so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1580/2007 z 21. decembra 2007, ktorým sa ustanovujú vykonávacie pravidlá pre nariadenia Rady (ES) č. 2200/96, (ES) č. 2201/96 a (ES) č. 1182/2007 v sektore ovocia a zeleniny ⁽²⁾, a najmä na jeho článok 138 ods. 1,

keďže:

V súlade s výsledkami Uruguajského kola mnohostranných obchodných rokovaní sa nariadením (ES) č. 1580/2007 ustanovujú kritériá, na základe ktorých Komisia stanoví paušálne hodnoty na dovoz z tretích krajín, pokiaľ ide o výrobky a obdobia uvedené v časti A prílohy XV k uvedenému nariadeniu,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Paušálne dovozné hodnoty uvedené v článku 138 nariadenia (ES) č. 1580/2007 sú stanovené v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 6. novembra 2009.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Jean-Luc DEMARTY
generálny riaditeľ pre poľnohospodárstvo
a rozvoj vidieka

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 350, 31.12.2007, s. 1.

PRÍLOHA

Paušálne dovozné hodnoty na určovanie vstupných cien niektorých druhov ovocia a zeleniny

(EUR/100 kg)

Číselný znak KN	Kód tretej krajiny ⁽¹⁾	Paušálna dovozná hodnota
0702 00 00	MA	47,3
	MK	25,5
	TR	66,5
	ZZ	46,4
0707 00 05	EG	114,7
	JO	161,3
	TR	138,6
	ZZ	138,2
0709 90 70	MA	70,1
	TR	106,5
	ZZ	88,3
0805 20 10	MA	75,0
	ZZ	75,0
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	AR	49,8
	HR	65,2
	TR	82,5
	UY	49,8
	ZZ	61,8
0805 50 10	AR	75,5
	TR	79,4
	ZA	68,2
	ZZ	74,4
0806 10 10	BR	242,3
	EG	85,0
	TR	122,6
	US	258,3
	ZZ	177,1
0808 10 80	AU	227,7
	CA	70,7
	MK	20,3
	NZ	94,4
	US	81,6
	ZA	79,7
0808 20 50	ZZ	95,7
	CN	75,4
	ZZ	75,4

⁽¹⁾ Nomenklatúra krajín stanovená nariadením Komisie (ES) č. 1833/2006 (Ú. v. EÚ L 354, 14.12.2006, s. 19). Kód „ZZ“ znamená „iného pôvodu“.

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1050/2009

z 28. októbra 2009,

ktorým sa menia a dopĺňajú prílohy II a III k nariadeniu Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005, pokiaľ ide o maximálne hladiny reziduí azoxystrobínu, acetamipridu, klomazónu, cyflufenamidu, emamektín benzoátu, famoxadónu, fenbutatín oxidu, flufenoxurónu, fluopikolidu, indoxakarb, ioxynil, mepanipyrimu, protiokonazol, pyridalyl, tiaklopridu a trifloxystrobínu v určitých produktoch alebo na nich

(Text s významom pre EHP)

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 396/2005 o maximálnych hladinách reziduí pesticídov v alebo na potravinách a krmivách rastlinného a živočíšneho pôvodu a o zmene a doplnení smernice Rady 91/414/EHS⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 14 ods. 1,

keďže:

(1) Pokiaľ ide o azoxystrobín, acetamiprid, famoxadón, fenbutatín oxid, indoxakarb, ioxynil, mepanipyrim, tiakloprid a trifloxystrobín, maximálne hladiny reziduí (maximum residue levels, ďalej len „MRL“) sa stanovili v prílohách II a III k nariadeniu (ES) č. 396/2005. Pokiaľ ide o klomazón, cyflufenamid, flufenoxurón, fluopikolid a protiokonazol, MRL sa stanovili v prílohe III k nariadeniu (ES) č. 396/2005. Pre emamektín benzoát a pyridalyl sa nestanovili osobitné MRL a tieto látky ani neboli zaradené do prílohy IV k nariadeniu (ES) č. 396/2005.

(2) V súvislosti s postupom podľa smernice Rady 91/414/EHS z 15. júla 1991 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh⁽²⁾ na povolenie prípravku na ochranu rastlín, ktorý obsahuje účinnú látku azoxystrobín na použitie na mangolde a brokolici, bola v súlade s článkom 6 ods. 1 nariadenia (ES) č. 396/2005 podaná žiadosť o úpravy existujúcich MRL.

(3) Pokiaľ ide o acetamiprid, bola podaná takáto žiadosť o použite na žeruche, špenáte a bylinkách okrem petržľenu. Pokiaľ ide o klomazón, bola podaná takáto žiadosť o použitie na bylinkách. Pokiaľ ide o cyflufenamid, bola podaná takáto žiadosť o použitie na ovse. Vzhľadom na túto žiadosť je tiež potrebné upraviť existujúce MRL pre živočíšne produkty, keďže sa táto obilnina používa ako krmivo. Pokiaľ ide o emamektín benzoát, bola podaná takáto žiadosť o použitie na jadrovom ovocí, broskyniach a nektárinkách, stolovom a muštovom hrozne, jahodách, rajčiakoch, baklažánoch, paprike, tekvicovitých (s jedlou

a nejedlou šupou), karfirole, brokolici, hlávkovej kapuste, šaláte a podobných plodinách, endívii (širokolistej), bylinkách, čerstvej fazuli (so strukmi a bez nich), hrachu so strukmi a na artičokách. Pokiaľ ide o famoxadón, bola podaná takáto žiadosť o použitie na kvetoch na prípravu nálevov. Pokiaľ ide o fenbutatín oxid, bola podaná takáto žiadosť o použitie na rajčiakoch. Pokiaľ ide o indoxakarb, bola podaná takáto žiadosť o použite na drobnom a bobuľovom ovocí okrem egrešov a ríbezlí. Pokiaľ ide o ioxynil, bola podaná takáto žiadosť o použitie na ryži a tritikale. Vzhľadom na túto žiadosť je tiež potrebné upraviť existujúce MRL pre mäso, pečeň, obličky a tuk z hovädzieho dobytku, oviec a kôz, keďže sa tieto obilniny používajú ako krmivo pre uvedené zvieratá. Pokiaľ ide o mepanipyrim, bola podaná takáto žiadosť o použitie na cukete. Pokiaľ ide o protiokonazol, bola podaná takáto žiadosť o použitie na hlávkovej kapuste a ružičkovom keli. Pokiaľ ide o pyridalyl, bola podaná takáto žiadosť o použitie na rajčiakoch, baklažánoch, paprike, tekvicovitých (s nejedlou šupou), šaláte a semenách bavlny. Pokiaľ ide o tiakloprid, bola podaná takáto žiadosť o použitie na póre a cibuli jarnej. Pokiaľ ide o trifloxystrobín, bola podaná takáto žiadosť o použitie na hlávkovej kapuste, zeleri, čučoriedkach, šaláte, bylinkách, endívii (širokolistej) a ružičkovom keli.

(4) V súlade s článkom 6 ods. 2 nariadenia (ES) č. 396/2005 boli podané žiadosti o použitie flufenoxurónu na čaji, fluopikolidu na paprike a trifloxystrobín na plodoch múčenky. Povolené použitie flufenoxurónu na čajových kroch v Japonsku vedie k vyšším rezíduám ako sú súčasné MRL stanovené v prílohe III. S cieľom vyhnúť sa obchodným bariéram, pokiaľ ide o dovoz japonského čaju, sú potrebné vyššie MRL. Povolené použitie fluopikolidu na paprikových rastlinách v USA vedie k vyšším rezíduám ako sú súčasné MRL stanovené v prílohe III. S cieľom vyhnúť sa obchodným bariéram, pokiaľ ide o dovoz americkej papriky, sú potrebné vyššie MRL. Povolené použitie trifloxystrobínu na plodoch múčenky v Keni vedie k vyšším rezíduám ako sú súčasné MRL stanovené v prílohe III. S cieľom vyhnúť sa obchodným bariéram, pokiaľ ide o dovoz kenských plodov múčenky, sú potrebné vyššie MRL.

(5) V súlade s článkom 8 nariadenia (ES) č. 396/2005 príslušné členské štáty posúdili tieto žiadosti a zaslali Komisii hodnotiace správy.

- (6) Európsky úrad pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“) posúdil žiadosti a hodnotiace správy a preskúmal najmä riziká pre spotrebiteľov a v prípade potreby aj pre zvieratá a vydal odôvodnené stanoviská k navrhovaným MRL (3). Tieto stanoviská zaslal Komisii a členským štátom a zverejnil ich.
- (7) Úrad dospel vo svojich odôvodnených stanoviskách k záveru, že všetky požiadavky na údaje boli splnené a že úpravy MRL požadované žiadateľmi boli prijateľné, pokiaľ ide o bezpečnosť používateľa, na základe posúdenia expozície spotrebiteľa pre 27 špecifických európskych spotrebiteľských skupín. Úrad zohľadnil najnovšie informácie o toxikologických vlastnostiach látok. Ani celoživotná expozícia spotrebiteľov účinkom týchto látok prostredníctvom konzumácie akýchkoľvek potravín, ktoré môžu obsahovať tieto látky, ani krátkodobá expozícia spôsobená extrémnou konzumáciou príslušných plodín neukázali, že existuje riziko prekročenia prijateľného denného príjmu (ADI) alebo akútnej referenčnej dávky (ARfD). Ak úrad odporučil pre rovnakú kombináciu pesticídov a výrobkov dve hodnoty MRL ako dve rôzne „možnosti riadenia rizík“, Komisia sa v súlade s odôvodnením 5 nariadenia (ES) č. 396/2005 vždy rozhodla pre MRL na najnižšej úrovni, ktorú je možné dosiahnuť. V prípade flufenoxurónu a čaju bolo možné z dodatočných informácií, ktoré poskytlo Francúzsko o registrovaných použitíach, dospieť k záveru, že nové MRL nespôsobujú chronickému zdravotné riziko.
- (8) Na základe odôvodnených stanovísk úradu a vzhľadom na faktory týkajúce sa zvažovanej skutočnosti požadované úpravy MRL spĺňajú požiadavky článku 14 ods. 2 nariadenia (ES) č. 396/2005.
- (9) Nariadenie (ES) č. 396/2005 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a doplniť.
- (10) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre potravinový reťazec a zdravie zvierat a Európsky parlament ani Rada proti nim nevzniesli námietku,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Prílohy II a III k nariadeniu (ES) č. 396/2005 sa menia a dopĺňajú v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 28. októbra 2009

Za Komisiu
Androulla VASSILIOU
členka Komisie

(¹) Ú. v. EÚ L 70, 16.3.2005, s. 1.

(²) Ú. v. ES L 230, 19.8.1991, s. 1.

(³) Vedecké správy EFSA sú k dispozícii na stránke <http://www.efsa.europa.eu>

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre azoxystrobín. *EFSA Scientific Report* (2009) 283.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre acetamid. *EFSA Scientific Report* (2009) 247.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre klorazól. *EFSA Scientific Report* (2009) 265.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre cyflufenamid na ovse. *EFSA Scientific Report* (2009) 291.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre emamektín benzoát na rôznych plodinách. *EFSA Scientific Report* (2009) 290.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre famoxadón. *EFSA Scientific Report* (2009) 274.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre fenbutatín oxid. *EFSA Scientific Report* (2009) 268.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre flufenoxurón. *EFSA Scientific Report* (2009) 267.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o stanovovaní dovoznej tolerancie pre fluopikolid na paprike. *EFSA Scientific Report* (2009) 292.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre indoxakarb. *EFSA Scientific Report* (2009) 275.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre ioxynil na viacerých potravinových komoditách živočíšneho pôvodu. *EFSA Scientific Report* (2009) 2885.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre mepanipirim. *EFSA Scientific Report* (2009) 266.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre protiokonazol. *EFSA Scientific Report* (2009) 261.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre pyridalyl. *EFSA Scientific Report* (2009) 270.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre tiakloprid. *EFSA Scientific Report* (2009) 256.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre trifloxystrobín. *EFSA Scientific Report* (2008) 212.

Odôvodnené stanovisko EFSA, ktoré pripravilo oddelenie pre pesticídy (PRAPeR), o úprave existujúcich MRL pre trifloxystrobín. *EFSA Scientific Report* (2009) 273.

PRÍLOHA

Prílohy II a III k nariadeniu (ES) č. 396/2005 sa menia a dopĺňajú takto:

1. V prílohe II sa riadky pre azoxystrobín, acetamiprid, fenbutatín oxid, indoxakarb, ioxynil, mepanipyrim, tiaklopid a trifloxystrobín nahrádzajú takto:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)“

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých výrobkov, na ktoré sa uplatňujú MRL (*)	Acetamiprid (R)	Azoxystrobin	Fenbutatín-oxid (F)	Indoxakarb ako suma izomérov S a R (F) (*)	Ioxynil, vrátane jeho esterov vyjadrených ako ioxynil (F)	Mepanipýrim (mepanipýrim a jeho metabolit (2-amilino-4-(2-hydroxypropyl)-6-metylpyrimidin) vyjadrený ako mepanipýrim)	Tiakloprid (F)	Trifloxystrobin
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0100000	1. ČERSTVÉ ALEBO MRAZENÉ OVOCIE, ORECHY					0,05 (*)			
0110000	(i) citrusové plody	1	1	5	0,02 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	0,3
0110010	grapefruity								
0110020	pomaranče								
0110030	citróny								
0110040	limety								
0110050	mandarínky								
0110990	ostatné								
0120000	(ii) orechy stromové (vylúpané alebo nevlúpané)	0,01 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0120010	mandle								
0120020	para orechy								
0120030	kešu orechy								
0120040	Gaštany jedlé								
0120050	kokosové orechy								
0120060	lieskovce								

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0120070	makadamové orechy								
0120080	pekanové orechy								
0120090	píniiové oriešky								
0120100	pistáciové orechy								
0120110	vlašské orechy								
0120990	ostatné								
0130000	(iii) jadrové ovocie	0,1	0,05 (*)	2			0,01 (*)	0,3	0,5
0130010	jablká				0,5				
0130020	hrušky				0,3				
0130030	dule				0,3				
0130040	mišpuľa	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0130050	mišpuľník japonský	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0130990	ostatné				0,3				
0140000	(iv) kôstkové ovocie		0,05 (*)	0,05 (*)			0,01 (*)		
0140010	marhule	0,1			0,3			0,3	1
0140020	čerešne a višne	0,2			0,02 (*)			0,3	1
0140030	broskyne	0,1			0,3			0,3	1
0140040	slivky	0,02			0,02 (*)			0,1	0,2
0140990	ostatné	0,01 (*)			0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0150000	(v) bobuľové a drobné ovocie	0,01 (*)							
0151000	<i>(a) stolové hrozno a muštové hrozno</i>		2	2	2		3	0,02 (*)	5
0151010	stolové hrozno								

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0151020	muštové hrozno								
0152000	(b) jahody		2	1	0,02 (*)		2	0,5	0,5
0153000	(c) krovité ovocné druhy						0,01 (*)		0,02 (*)
0153010	ostružiny		3	5	0,5			3	
0153020	ostružinové maliny		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			1	
0153030	maliny		3	5	0,5			3	
0153990	ostatné		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			1	
0154000	(d) ostatné drobné a bobuľové ovocie		0,05 (*)	0,05 (*)	1		0,01 (*)	1	
0154010	čučoriedky								2
0154020	brusnice								0,02 (*)
0154030	ríbezle (červené, čierne a biele)								1
0154040	egreše								1
0154050	šípky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154060	moruše	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154080	plody bazy čiernej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0154990	ostatné								0,02 (*)
0160000	(vi) rôzne ovocie	0,01 (*)					0,01 (*)		
0161000	(a) s jablou šupou		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	
0161010	ďatle								0,02 (*)
0161020	figy								0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0161030	stolové olivy								0,3
0161040	kumkváty								0,02 (*)
0161050	karambola	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161060	persimon	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161070	jambolan (jávská slivka)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0161990	ostatné								0,02 (*)
0162000	(b) s nejedlou šupou, malé			0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	
0162010	kiwi		0,05 (*)						0,02 (*)
0162020	liči		0,05 (*)						0,02 (*)
0162030	mučenka – granadilla		4						4
0162040	nopál (kaktusová figa)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162050	kaimito (star apple)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162060	americký persimon (Virginia kaki)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0162990	ostatné		0,05 (*)						0,02 (*)
0163000	(c) s nejedlou šupou, veľké								
0163010	avokádo		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0163020	banány		2	3	0,2			0,02 (*)	0,05
0163030	mango		0,2	0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	0,5
0163040	papája		0,2	0,05 (*)	0,02 (*)			0,5	1
0163050	granátové jablko		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0163060	cherimoya	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163070	guava	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0163080	ananás		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0163090	plody chlebovníka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163100	durian	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163110	guanabana (soursop)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0163990	ostatné		0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0200000	2. ČERSTVÁ ALEBO MRAZENÁ ZELENINA								
0210000	(i) koreňová a hlúžová zelenina	0,01 (*)		0,05 (*)			0,01 (*)		
0211000	(a) zemiaky		0,05 (*)		0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0212000	(b) tropická koreňová a hlúžová zelenina		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0212010	maniok (kasava)								
0212020	sladké zemiaky								
0212030	jamy								
0212040	tapioka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0212990	ostatné								
0213000	(c) iná koreňová a hlúžová zelenina okrem cukrovej repy								
0213010	repa cviklová		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213020	mrkva		0,2		0,02 (*)	0,2		0,02 (*)	0,05
0213030	zeler		0,3		0,02 (*)	0,05 (*)		0,1	0,02 (*)
0213040	chren		0,2		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213050	jeruzalemské artičoky (topinambury)		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213060	paštrnák		0,2		0,02 (*)	0,2		0,02 (*)	0,02 (*)
0213070	koreň petržlenu		0,2		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0213080	red'kovka		0,2		0,2	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213090	kozia brada		0,2		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213100	kvaka		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213110	okružhica		0,2		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0213990	ostatné		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0220000	(ii) cibuľová zelenina	0,01 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)		0,02 (*)
0220010	cesnak		0,05 (*)			0,2		0,02 (*)	
0220020	cibuľa		0,05 (*)			0,2		0,02 (*)	
0220030	šalotka		0,05 (*)			0,2		0,02 (*)	
0220040	cibuľa jarná		2			3		0,1	
0220990	ostatné		0,05 (*)			0,05 (*)		0,02 (*)	
0230000	(iii) plodová zelenina					0,05 (*)			
0231000	(a) <i>luľkovité</i>		2						
0231010	rajčiaky	0,1		2	0,5		1	0,5	0,5
0231020	paprika	0,3		1	0,3		0,01 (*)	1	0,3
0231030	baklažán (egg plant')	0,1		1	0,5		1	0,5	0,02 (*)
0231040	okra, ibištek jedlý	0,01 (*)		1	0,02 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0231990	ostatné	0,01 (*)		1	0,02 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0232000	(b) <i>tekvicovité s jedlou šupou</i>	0,3	1		0,2			0,3	0,2
0232010	uhorky šalátové			0,5			0,01 (*)		
0232020	uhorky nakladačky			0,05 (*)			0,01 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0232030	cukety			0,5			0,5		
0232990	ostatné			0,05 (*)			0,01 (*)		
0233000	(c) tekvicovité s nejedlou šupou	0,01 (*)	0,5	0,05 (*)	0,1		0,01 (*)		
0233010	melón cukrový							0,2	0,3
0233020	tekvica							0,02 (*)	0,2
0233030	melón vodový/dyňa červená							0,2	0,2
0233990	ostatné							0,02 (*)	0,02 (*)
0234000	(d) sladká kukurica	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)	0,1	0,02 (*)
0239000	(e) iná plodová zelenina	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)		0,01 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0240000	(iv) hlúbová zelenina			0,05 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)		
0241000	(a) hlúbová zelenina tvoriaca ružice	0,01 (*)			0,3			0,1	
0241010	brokolica		1						0,05
0241020	karfiol		0,5						0,05
0241990	ostatné		0,5						0,02 (*)
0242000	(b) hlávková hlúbová zelenina		0,3						
0242010	ružičkový kel	0,05			0,1			0,05	0,5
0242020	hlávková kapusta	0,01 (*)			3			0,2	0,3
0242990	ostatné	0,01 (*)			0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0243000	(c) listová hlúbová zelenina	0,01 (*)	5					1	0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0243010	čínska kapusta				0,2				
0243020	kel				0,2				
0243990	ostatné				0,02 (*)				
0244000	(d) <i>kaleráb</i>	0,01 (*)			0,02 (*)			0,05	0,02 (*)
0250000	(v) listová zelenina a čerstvé bylinky			0,05 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)		
0251000	(a) <i>šalát a podobné plodiny vrátane Brassicacea</i>		3						
0251010	valeriánka poľná	5			1			2	0,02 (*)
0251020	šalát	5			2			2	10
0251030	endívia (šírokolistá)	5			2			2	10
0251040	žerucha	3			0,02 (*)			2	0,02 (*)
0251050	barborka jarná	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0251060	rukola (eruka, roketa)	5			0,02 (*)			3	0,02 (*)
0251070	červená horčica	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0251080	listy a výhonky plodiny Brassica spp	5			1			2	0,02 (*)
0251990	ostatné	0,01 (*)			0,02 (*)			2	0,02 (*)
0252000	(b) <i>špenát a podobné plodiny (listy)</i>							0,02 (*)	0,02 (*)
0252010	špenát	3	0,05 (*)		2				
0252020	portulaka zeleninová	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0252030	mangold	0,01 (*)	0,5		0,02 (*)				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0252990	ostatné	0,01 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)				
0253000	(c) listy viniča	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0254000	(d) potočnica lekárska	0,01 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)			0,02 (*)	0,02 (*)
0255000	(e) witloof (belgická čakanka)	0,01 (*)							0,02 (*)
0256000	(f) bylinky		3		2			3	10
0256010	trebuľka	3							
0256020	cesnak pažítkový	3							
0256030	zelerová vňať	3							
0256040	petržlen	5							
0256050	šalvia	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256060	rozmarín	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256070	materina dúška	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256080	bazalka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256090	bobkový list	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256100	estragón	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0256990	ostatné	3							
0260000	(vi) strukoviny (čerstvé)	0,01 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		
0260010	fazuľa (so strukmi)		1					1	0,5
0260020	fazuľa (bez strukov)		0,2					0,02 (*)	0,02 (*)
0260030	hrach (so strukmi)		0,5					0,02 (*)	0,02 (*)
0260040	hrach (bez strukov)		0,2					0,2	0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0260050	šošovica		0,05 (*)					0,02 (*)	0,02 (*)
0260990	ostatné		0,05 (*)					0,02 (*)	0,02 (*)
0270000	(vii) stonková zelenina (čerstvá)	0,01 (*)		0,05 (*)			0,01 (*)		
0270010	špargľa		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0270020	artičoky bodliakové (kardy)		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0270030	zeler		5		2	0,05 (*)		0,3	0,3
0270040	fenikel		5		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0270050	artičoky pravé		1		0,1	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0270060	pór		2		0,02 (*)	3		0,1	0,2
0270070	rebarbora		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0270080	bambusové výhonky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0270090	sabal palmetto	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0270990	ostatné		0,05 (*)		0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0280000	(viii) huby	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0280010	pestované								
0280020	divorastúce								
0280990	ostatné								
0290000	(ix) morské riasy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0300000	3. SUCHÉ STRUKOVINY	0,01 (*)	0,1	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,1	0,02 (*)
0300010	fazuľa								

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0300020	šošovica								
0300030	hrach								
0300040	lupínia								
0300990	ostatné								
0400000	4. OLEJNATÉ SEMENÁ A PLODY			0,05 (*)					
0401000	(i) olejnaté semená					0,1 (*)	0,02 (*)		0,05 (*)
0401010	ľanové semená	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401020	arašidy (plody podzemnice olejnej)	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401030	mak siaty	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401040	sezamové semená	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401050	slničnicové semená	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401060	semená repky	0,01 (*)	0,5		0,05 (*)			0,3	
0401070	sójové bôby	0,01 (*)	0,5		0,5			0,05 (*)	
0401080	horčicové semená	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,2	
0401090	semená bavlny	0,02	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401100	semená tekvice obrovskej	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401110	požlt farbiarsky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401120	borák lekársky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401130	ľaničník siaty	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401140	konope siate	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	
0401150	ricín obyčajný	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0401990	ostatné	0,01 (*)	0,05 (*)		0,05 (*)			0,05 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0402000	(ii) olejnaté plody	0,01 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)				
0402010	olivy na výrobu oleja					0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,3
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402030	plod palmy olejnej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402040	kapok	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0402990	ostatné					0,1 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0500000	5. OBILNINY	0,01 (*)		0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)		
0500010	jačmeň		0,3					1	0,3
0500020	pohánka		0,05 (*)					0,05	0,02 (*)
0500030	kukurica		0,05 (*)					0,05	0,02 (*)
0500040	proso		0,05 (*)					0,05	0,02 (*)
0500050	ovos		0,3					1	0,02 (*)
0500060	ryža		5					0,05	0,02 (*)
0500070	raž		0,3					0,05	0,05
0500080	cirok		0,05 (*)					0,05	0,02 (*)
0500090	pšenica		0,3					0,1	0,05
0500990	ostatné		0,05 (*)					0,05	0,02 (*)
0600000	6. ČAJ, KÁVA, BYLINY NA PRÍPRAVU NÁLEVVOV A KAKAO	0,1 (*)		0,1 (*)		0,1 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0610000	(i) čaj (fermentované alebo inak upravené sušené lístky a steblá druhu <i>Camellia sinensis</i>)		0,1 (*)		0,05 (*)				
0620000	(ii) kávové zrná	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631000	(a) kvety	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631010	kvet rumančeka kamilkového	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631020	kvet ibišteka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631030	lupienky ruže	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631040	kvet jazmínu	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631050	lipa	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0631990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632000	(b) listy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632010	listy jahody	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632020	listy kríka rooibos	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632030	maté	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0632990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633000	(c) korene	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633010	koreň valeriány lekárskej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633020	koreň všehoja (ženšena)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0633990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0639000	(d) <i>iné byliny na prípravu nálevov</i>	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0700000	7. CHMELOVÉ ŠIŠKY (sušené) vrátane peliet a nekoncentrovaného prášku	0,1 (*)	20	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	30
0800000	8. KORENINY	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810000	(i) semená	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810010	Aníz	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810020	čierna egyptská rasca	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810030	semená zeleru	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810040	semená koriandra	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810040	semená rasce	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810060	semená kôpru	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810070	semená feniklu	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810080	senovka grécka	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810090	muškátový oriešok	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0810990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820010	nové korenie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820020	anízové korenie (japonská paprika)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820030	rasca lúčna	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820040	kardamon	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820050	bobule borievky obyčajnej	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820060	čierne a biele korenie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820070	struky vanilky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820080	tamarindy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0820990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0830000	(iii) kôra	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0830010	škoricca	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0830990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840000	(iv) korene alebo rizómy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840010	sladké drevko	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840020	zázvor	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840030	kurkuma	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840040	chren dedinský	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0840990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850000	(v) puky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850010	klinčeky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850020	kapara trnitá	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0850990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860000	(vi) blizna kvetov	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860010	šafrán	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0860990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870000	(vii) arillus	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870010	muškátovník voňavý	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0870990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900010	cukrová repa (koreň)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900020	cukrová trstina	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900030	korene čakanky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
0900990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1000000	10. PRODUKTY ŽIVOČÍŠNEHO PÔVODU – SUCHOZEMSKÉ ŽIVOČÍCHY								
1010000	(i) mäso, mäsové prípravky, vnútornosti, krv, živočíšny tuk – čerstvé, chladené alebo mrazené, solené, v náleve, sušené alebo údené, prípadne spracované vo forme múčky alebo prášku; iné spracované produkty ako párky/klobásy/salámy a potravinové prípravky z týchto produktov		0,05 (*)	0,05 (*)					
1011000	(a) ošipané								
1011010	mäso	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,05	
1011020	chudé mäso bez tuku	0,05 (*)			0,3	0,05 (*)		0,05	
1011030	pečeň	0,1			0,01 (*)	0,05 (*)		0,3	
1011040	obličky	0,2			0,01 (*)	0,05 (*)		0,3	
1011050	jedle vnútornosti	0,05 (*)			0,01 (*)	0,2		0,01 (*)	
1011990	ostatné	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	
1012000	(b) hovädzí dobytok								
1012010	mäso	0,05 (*)			0,01 (*)	0,5		0,05	
1012020	tuk	0,05 (*)			0,3	1,5		0,05	
1012030	pečeň	0,1			0,01 (*)	1		0,3	
1012040	obličky	0,2			0,01 (*)	2,5		0,3	
1012050	jedle vnútornosti	0,05 (*)			0,01 (*)	0,2		0,01 (*)	
1012990	ostatné	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1013000	(c) ovce								
1013010	mäso	0,05 (*)			0,01 (*)	0,5		0,05	
1013020	tuk	0,05 (*)			0,3	1,5		0,05	
1013030	pečeň	0,1			0,01 (*)	1		0,3	
1013040	obličky	0,2			0,01 (*)	2,5		0,3	
1013050	jedlé vnútornosti	0,05 (*)			0,01 (*)	0,2		0,01 (*)	
1013990	ostatné	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	
1014000	(d) kozy								
1014010	mäso	0,05 (*)			0,01 (*)	0,5		0,05	
1014020	tuk	0,05 (*)			0,3	1,5		0,05	
1014030	pečeň	0,1			0,01 (*)	1		0,3	
1014040	obličky	0,2			0,01 (*)	2,5		0,3	
1014050	jedlé vnútornosti	0,05 (*)			0,01 (*)	0,2		0,01 (*)	
1014990	ostatné	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	
1015000	(e) kone, somáre, muly alebo mulice	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015010	mäso	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015020	tuk	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015030	pečeň	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015040	obličky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015050	jedlé vnútornosti	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1015990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1016000	(f) hydina – kurence, husi, kačice, morky a perličky; pštrosoy, holuby								
1016010	mäso	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,05	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1016020	tuk	0,05 (*)			0,3	0,05 (*)		0,05	
1016030	pečeň	0,1			0,01 (*)	0,05 (*)		0,3	
1016040	obličky	0,2			0,01 (*)	0,05 (*)		0,3	
1016050	jedlé vnútornosti	0,05 (*)			0,01 (*)	0,2		0,01 (*)	
1016990	ostatné	0,05 (*)			0,01 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)	
1017000	(g) <i>iné hospodárske zvieratá</i>	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017010	mäso	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017020	tuk	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017030	pečeň	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017040	obličky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017050	jedlé vnútornosti	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1017990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1020000	(ii) mlieko a smotana – nekoncentrované, bez pridaného cukru alebo sladidla, maslo a iný tuk získaný z mlieka, syr a tvaroh	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*) ⁽⁹⁾	0,01 (*)		0,03	
1020010	dobytok								
1020020	ovce								
1020030	kozy								
1020040	kone								
1020990	ostatné								
1030000	(iii) vtáčie vajcia – čerstvé, konzervované alebo varené, lúpané vajcia a vaječné žĺtka – čerstvé, sušené, varené v pare alebo vo vode, lisované, zmrazené alebo inak spracované s obsahom alebo bez obsahu pridaného cukru alebo sladidla	0,05 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02			0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)	(10)
1030010	kuracie								
1030020	kačacie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030030	husacie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030040	prepeličie	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1030990	ostatné	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1040000	(iv) med	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1050000	(v) obojživelníky a plazy	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1060000	(vi) slimáky	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)	(**)

(⁹) Maximálna hladina rezíduí v prípade smotany z mlieka je 0,3 mg/kg.

(⁹) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Označuje dolnú hranicu analytického stanovenia.

(**) Kombinácia pesticíd-kód, na ktorú sa uplatňuje MRL stanovená v časti B prílohy III.

(F) = Rozpustný v tukoch

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Acetamiprid – kód 1000000: Acetamiprid a metabolit IM-2-1.

Fenbutatinoxid (F)

2. Príloha III sa mení a dopĺňa takto:

a) Časť A sa mení a dopĺňa takto:

(i) riadky pre klomazón, cyflufenamid, flufenoxurón, fluopikolid a protiokonazol sa nahrádzajú takto:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých výrobkov, na ktoré sa uplatňujú MRL (*)	Klomazón	Cyflufenamid (suma cyflufenamidu (Z-izoméru) a jeho E-izoméru) (R)	Flufenoxurón (F)	Fluopikolid	Protiokonazol (Protiokonazol-destio) (R)
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0100000	1. ČERSTVÉ ALEBO MRAZENÉ OVOCIE, ORECHY	0,01 (*)	0,02 (*)			0,02 (*)
0110000	(i) citrusové plody			0,3	0,01 (*)	
0110010	grapefruity					
0110020	pomaranče					
0110030	citróny					
0110040	limety					
0110050	mandarínky					
0110990	ostatné					
0120000	(ii) orechy stromové (vylúpané alebo nevlúpané)			0,05 (*)	0,01 (*)	
0120010	mandle					
0120020	para orechy					
0120030	kešu orechy					
0120040	gaštany jedlé					
0120050	kokosové orechy					
0120060	lieskovce					
0120070	makadamové orechy					
0120080	pekanové orechy					
0120090	píniové oriešky					
0120100	pistáciové orechy					
0120110	vlašské orechy					
0120990	ostatné					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0130000	(iii) jadrové ovocie			0,5	0,01 (*)	
0130010	jablká					
0130020	hrušky					
0130030	dule					
0130040	mišpuľa					
0130050	mišpuľník japonský					
0130990	ostatné					
0140000	(iv) kôstkové ovocie			0,5	0,01 (*)	
0140010	marhule					
0140020	čerešne a višne					
0140030	broskyne					
0140040	slivky					
0140990	ostatné					
0150000	(v) bobuľové a drobné ovocie					
0151000	(a) <i>stolové hrozno a muštové hrozno</i>				2	
0151010	stolové hrozno			1		
0151020	muštové hrozno			2		
0152000	(b) <i>jahody</i>			0,05 (*)		
0153000	(c) <i>krovité ovocné druhy</i>			0,05 (*)	0,01 (*)	
0153010	ostružiny					
0153020	ostružinové maliny					
0153030	maliny					
0153990	ostatné					
0154000	(d) <i>ostatné drobné a bobuľové ovocie</i>			0,05 (*)	0,01 (*)	
0154010	čučoriedky					
0154020	brusnice					
0154030	ríbezle (červené, čierne a biele)					
0154040	egreše					
0154050	šípky					
0154060	moruše					
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule)					
0154080	plody bazy čiernej					
0154990	ostatné					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0160000	(vi) rôzne ovocie			0,05 (*)	0,01 (*)	
0161000	(a) <i>s jedlou šupou</i>					
0161010	ďatle					
0161020	figy					
0161030	stolové olivy					
0161040	kumkváty					
0161050	karambola					
0161060	persimon					
0161070	jambolan (jávská slivka)					
0161990	ostatné					
0162000	(b) <i>s nejedlou šupou, malé</i>					
0162010	kiwi					
0162020	liči					
0162030	mučenka – granadilla					
0162040	nopál (kaktusová figa)					
0162050	kaimito (star apple)					
0162060	americký persimon (Virginia kaki)					
0162990	ostatné					
0163000	(c) <i>s nejedlou šupou, veľké</i>					
0163010	avokádo					
0163020	banány					
0163030	mango					
0163040	papája					
0163050	granátové jablko					
0163060	cherimoya					
0163070	guava					
0163080	ananás					
0163090	plody chlebovníka					
0163100	durian					
0163110	guanabana (soursop)					
0163990	ostatné					
0200000	2. ČERSTVÁ ALEBO MRAZENÁ ZELENINA		0,02 (*)			
0210000	(i) koreňová a hľuzová zelenina	0,01 (*)		0,05 (*)		0,02 (*)
0211000	(a) <i>zemiaky</i>					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0212000	(b) <i>tropická koreňová a hlúzová zelenina</i>				0,01 (*)	
0212010	maniok (kasava)					
0212020	sladké zemiaky					
0212030	jamy					
0212040	tapioka					
0212990	ostatné					
0213000	(c) <i>iná koreňová a hlúzová zelenina okrem cukrovej repy</i>				0,01 (*)	
0213010	repa cviklová					
0213020	mrkva					
0213030	zeler					
0213040	chren					
0213050	jeruzalemské artičoky (topinambury)					
0213060	paštrnák					
0213070	koreň petržlenu					
0213080	reďkovka					
0213090	kozia brada					
0213100	kvaka					
0213110	okružhlica					
0213990	ostatné					
0220000	(ii) cibuľová zelenina	0,01 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0220010	cesnak					
0220020	cibuľa					
0220030	šalotka					
0220040	cibuľa jarná					
0220990	ostatné					
0230000	(iii) plodová zelenina	0,01 (*)				0,02 (*)
0231000	(a) <i>ľuľkovité</i>					
0231010	rajčiaky			0,5	0,4	
0231020	paprika			0,5	1	
0231030	baklažán („egg plant“)			0,5	0,01 (*)	
0231040	okra, ibišteľ jedlý			0,05 (*)	0,01 (*)	
0231990	ostatné			0,05 (*)	0,01 (*)	
0232000	(b) <i>tekvicovité s jedlou šupou</i>					
0232010	uhorky šalátové			0,2	0,2	
0232020	uhorky nakladačky			0,05 (*)	0,01 (*)	
0232030	cukety			0,05 (*)	0,01 (*)	

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0232990	ostatné			0,05 (*)	0,01 (*)	
0233000	(c) <i>tekvicovité s nejedlou šupou</i>				0,01 (*)	
0233010	melón cukrový			0,2		
0233020	tekvica			0,05 (*)		
0233030	melón vodový/dyňa červená			0,2		
0233990	ostatné			0,05 (*)		
0234000	(d) <i>sladká kukurica</i>			0,05 (*)		
0239000	(e) <i>iná plodová zelenina</i>			0,05 (*)		
0240000	(iv) hlúbková zelenina	0,01 (*)		0,05 (*)		
0241000	(a) <i>hlúbková zelenina tvoriaca ružice</i>				0,01 (*)	0,02 (*)
0241010	brokolica					
0241020	karfiol					
0241990	ostatné					
0242000	(b) <i>hlávková hlúbková zelenina</i>					
0242010	ružičkový kel				0,01 (*)	0,1
0242020	hlávková kapusta				0,2	0,1
0242990	ostatné				0,01 (*)	0,02 (*)
0243000	(c) <i>listová hlúbková zelenina</i>				0,1	0,02 (*)
0243010	čínska kapusta					
0243020	kel					
0243990	ostatné					
0244000	(d) <i>kaleráb</i>					0,02 (*)
0250000	(v) listová zelenina a čerstvé bylinky				0,01 (*)	0,02 (*)
0251000	(a) <i>šalát a podobné plodiny vrátane Brassicacea</i>	0,01 (*)				
0251010	valeriánka poľná			0,05 (*)		
0251020	šalát			1		
0251030	endívia (šírokolistá)			0,05 (*)		
0251040	žerucha			0,05 (*)		
0251050	barborka jarná			0,05 (*)		

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0251060	rukola (eruka, roketka)			0,05 (*)		
0251070	červená horčica			0,05 (*)		
0251080	listy a výhonky plodiny Brassica spp			0,05 (*)		
0251990	ostatné			0,05 (*)		
0252000	(b) špenát a podobné plodiny (listy)	0,01 (*)		0,05 (*)		
0252010	špenát					
0252020	portulaka zeleninová					
0252030	mangold					
0252990	ostatné					
0253000	(c) listy viniča	0,01 (*)		0,05 (*)		
0254000	(d) potočnica lekárska	0,01 (*)		0,05 (*)		
0255000	(e) witloof (belgická čakanka)	0,01 (*)		0,05 (*)		
0256000	(f) bylinky	0,2		0,05 (*)		
0256010	trebulka					
0256020	cesnak pažítkový					
0256030	zelerová vňať					
0256040	petržlen					
0256050	šalvia					
0256060	rozmarín					
0256070	materina dúška					
0256080	bazalka					
0256090	bobkový list					
0256100	estragón					
0256990	ostatné					
0260000	(vi) strukoviny (čerstvé)	0,01 (*)			0,01 (*)	0,02 (*)
0260010	fazuľa (so strukmi)			0,5		
0260020	fazuľa (bez strukov)			0,05 (*)		
0260030	hrach (so strukmi)			0,05 (*)		
0260040	hrach (bez strukov)			0,05 (*)		
0260050	šošovica			0,05 (*)		
0260990	ostatné			0,05 (*)		
0270000	(vii) stonková zelenina (čerstvá)	0,01 (*)		0,05 (*)		
0270010	špargľa				0,01 (*)	0,02 (*)
0270020	artičoky bodliakové (kardy)				0,01 (*)	0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0270030	zeler				0,01 (*)	0,02 (*)
0270040	fenikel				0,01 (*)	0,02 (*)
0270050	artičoky pravé				0,01 (*)	0,02 (*)
0270060	pór				0,3	0,05
0270070	rebarbora				0,01 (*)	0,02 (*)
0270080	bambusové výhonky				0,01 (*)	0,02 (*)
0270090	sabal palmetto				0,01 (*)	0,02 (*)
0270990	ostatné				0,01 (*)	0,02 (*)
0280000	(viii) huby	0,01 (*)			0,01 (*)	0,02 (*)
0280010	pestované			0,05 (*)		
0280020	divorastúce			0,1		
0280990	ostatné			0,05 (*)		
0290000	(ix) morské riasy	0,01 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0300000	3. SUCHÉ STRUKOVINY	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0300010	fazuľa					
0300020	šošovica					
0300030	hrach					
0300040	lupínia					
0300990	ostatné					
0400000	4. OLEJNATÉ SEMENÁ A PLODY		0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
0401000	(i) olejnaté semená					0,05
0401010	ľanové semená	0,01 (*)				
0401020	arašidy (plody podzemnice olejnej)	0,01 (*)				
0401030	mák siaty	0,01 (*)				
0401040	sezamové semená	0,01 (*)				
0401050	slnečnicové semená	0,01 (*)				
0401060	semená repky	0,02				
0401070	sójové bôby	0,01 (*)				
0401080	horčicové semená	0,01 (*)				
0401090	semená bavlny	0,01 (*)				
0401100	semená tekvice obrovskej	0,05				

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0401110	požlt farbiarsky	0,01 (*)				
0401120	borák lekársky	0,01 (*)				
0401130	ľaničník siaty	0,01 (*)				
0401140	konope siate	0,01 (*)				
0401150	ricín obyčajný	0,01 (*)				
0401990	ostatné	0,01 (*)				
0402000	(ii) olejnaté plody	0,01 (*)				0,02 (*)
0402010	olivy na výrobu oleja					
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)					
0402030	plod palmy olejnej					
0402040	kapok					
0402990	ostatné					
0500000	5. OBILNINY	0,01 (*)		0,05 (*)	0,01 (*)	
0500010	jačmeň		0,1			0,3
0500020	pohánka		0,02 (*)			0,02 (*)
0500030	kukurica		0,02 (*)			0,02 (*)
0500040	proso		0,02 (*)			0,02 (*)
0500050	ovos		0,1			0,05
0500060	ryža		0,02 (*)			0,02 (*)
0500070	raž		0,05			0,1
0500080	cirok		0,02 (*)			0,02 (*)
0500090	pšenica		0,05			0,1
0500990	ostatné		0,02 (*)			0,02 (*)
0600000	6. ČAJ, KÁVA, BYLINY NA PRÍPRAVU NÁLEVOV A KAKAO	0,02 (*)	0,05 (*)		0,02 (*)	0,02 (*)
0610000	(i) čaj (fermentované alebo inak upravené sušené lístky a stebľa druhu <i>Camellia sinensis</i>)			15		
0620000	(ii) kávové zrná			0,05 (*)		
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)			0,05 (*)		
0631000	(a) kvety					
0631010	kvet rumančeka kamilkového					
0631020	kvet ibišteka					
0631030	lupienky ruže					
0631040	kvet jazmínu					
0631050	lipa					
0631990	ostatné					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0632000	(b) listy					
0632010	listy jahody					
0632020	listy kríka rooibos					
0632030	maté					
0632990	ostatné					
0633000	(c) korene					
0633010	koreň valerjány lekárskej					
0633020	koreň všehoja (ženšeňa)					
0633990	ostatné					
0639000	(d) iné byliny na prípravu nálevov					
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)			0,05 (*)		
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)			0,05 (*)		
0700000	7. CHMELOVÉ ŠIŠKY (sušené) vrátane peliet a nekonzentrovaného prášku	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0800000	8. KORENINY	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0810000	(i) semená					
0810010	aníz					
0810020	čierna egyptská rasca					
0810030	semená zeleru					
0810040	semená koriandra					
0810040	semená rasce					
0810060	semená kôpru					
0810070	semená feniklu					
0810080	senovka grécka					
0810090	muškátový oriešok					
0810990	ostatné					
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody					
0820010	nové korenie					
0820020	anízové korenie (japonská paprika)					
0820030	rasca lúčna					
0820040	kardamon					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0820050	bobule borievky obyčajnej					
0820060	čierne a biele korenie					
0820070	struky vanilky					
0820080	tamarindy					
0820990	ostatné					
0830000	(iii) kôra					
0830010	škorica					
0830990	ostatné					
0840000	(iv) korene alebo rizómy					
0840010	sladké drierko					
0840020	zázvor					
0840030	kurkuma					
0840040	chren dedinský					
0840990	ostatné					
0850000	(v) puky					
0850010	klinčeky					
0850020	kapara trnitá					
0850990	ostatné					
0860000	(vi) blizna kvetov					
0860010	šafrán					
0860990	ostatné					
0870000	(vii) arillus					
0870010	muškátovník voňavý					
0870990	ostatné					
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	0,02 (*)
0900010	cukrová repa (koreň)					
0900020	cukrová trstina					
0900030	korene čakanky					
0900990	ostatné					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1000000	10. PRODUKTY ŽIVOČÍŠNEHO PÔVODU – SUCHOZEMSKÉ ŽIVOČÍCHY			0,05 (*)		
1010000	(i) mäso, mäsové prípravky, vnútornosti, krv, živočíšny tuk – čerstvé, chladené alebo mrazené, solené, v náleve, sušené alebo údené, prípadne spracované vo forme múčky alebo prášku; iné spracované produkty ako párky/klobásy/salámy a potravinové prípravky z týchto produktov		0,03 (*)	0,05 (*)		
1011000	(a) ošípané					
1011010	mäso					0,05
1011020	chudé mäso bez tuku					0,05
1011030	pečeň					0,2
1011040	obličky					0,05
1011050	jedlé vnútornosti					0,05
1011990	ostatné					0,01 (*)
1012000	(b) hovädzí dobytok					
1012010	mäso					0,05
1012020	tuk					0,05
1012030	pečeň					0,2
1012040	obličky					0,05
1012050	jedlé vnútornosti					0,05
1012990	ostatné					0,05
1013000	(c) ovce					
1013010	mäso					0,05
1013020	tuk					0,05
1013030	pečeň					0,05
1013040	obličky					0,05
1013050	jedlé vnútornosti					0,05
1013990	ostatné					0,01 (*)
1014000	(d) kozy					
1014010	mäso					0,05
1014020	tuk					0,05
1014030	pečeň					0,05
1014040	obličky					0,05
1014050	jedlé vnútornosti					0,05
1014990	ostatné					0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1015000	(e) <i>kone, somáre, muly alebo mulice</i>					
1015010	mäso					0,05
1015020	tuk					0,05
1015030	pečeň					0,05
1015040	obličky					0,05
1015050	jedlé vnútornosti					0,05
1015990	ostatné					0,01 (*)
1016000	(f) <i>hydina – kurence, husi, kačice, morky a perličky; pštrovy, holuby</i>					
1016010	mäso					0,05
1016020	tuk					0,05
1016030	pečeň					0,05
1016040	obličky					0,05
1016050	jedlé vnútornosti					0,01 (*)
1016990	ostatné					0,01 (*)
1017000	(g) <i>iné hospodárske zvieratá</i>					
1017010	mäso					0,05
1017020	tuk					0,05
1017030	pečeň					0,05
1017040	obličky					0,05
1017050	jedlé vnútornosti					0,01 (*)
1017990	ostatné					0,01 (*)
1020000	(ii) mlieko a smotana – nekoncentrované, bez pridaného cukru alebo sladidla, maslo a iný tuk získaný z mlieka, syr a tvaroh		0,03 (*)	0,05 (*)		0,01 (*)
1020010	dobytok					
1020020	ovce					
1020030	kozy					
1020040	kone					
1020990	ostatné					
1030000	(iii) vtáčie vajcia – čerstvé, konzervované alebo varené, lúpané vajcia a vaječné žltka – čerstvé, sušené, varené v pare alebo vo vode, lisované, zmrazené alebo inak spracované s obsahom alebo bez obsahu pridaného cukru alebo sladidla		0,03 (*)	0,05 (*)		0,05
1030010	kuracie					
1030020	kačacie					
1030030	husacie					
1030040	prepeličie					

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
1030990	ostatné					
1040000	(iv) med			0,05		0,01 (*)
1050000	(v) obojživelníky a plazy			0,05		0,01 (*)
1060000	(vi) slimáky			0,05		0,01 (*)
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov			0,05		0,01 (*)

(*) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Označuje dolnú hranicu analytického stanovenia.

(F) = Rozpustný v tukoch

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Cyflufenamid – kód 1000000: suma E-izoméru cyflufenamidu a metabolitu 149-Fl (2,3-difluór-6-(trifluórmetyl)benzamidín) vyjadrená ako cyflufenamid
 Protiokonazol – kód 1000000: suma protiokonazolu-destio a jeho glukuronidového konjugátu, vyjadrená ako protiokonazol-destio.“

(ii) pridávajú sa tieto riadky pre emamektín benzoát a pyridalyl:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých výrobkov, na ktoré sa uplatňujú MRL (†)	Emamektín benzoát B1 a vyjadrený ako emamektín	Pyridalyl
(1)	(2)	(3)	(4)
0100000	1. ČERSTVÉ ALEBO MRAZENÉ OVOCIE, ORECHY		0,01 (*)
0110000	(i) citrusové plody	0,01 (*)	
0110010	grapefruity		
0110020	pomaranče		
0110030	citróny		
0110040	limety		
0110050	mandarínky		
0110990	ostatné		
0120000	(ii) orechy stromové (vylúpané alebo nevyľúpané)	0,01 (*)	
0120010	mandle		
0120020	para orechy		
0120030	kešu orechy		
0120040	gaštany jedlé		
0120050	kokosové orechy		
0120060	lieskovce		
0120070	makadamové orechy		
0120080	pekanové orechy		
0120090	píniové oriešky		
0120100	pistáciové orechy		
0120110	vlašské orechy		

(1)	(2)	(3)	(4)
0120990	ostatné		
0130000	(iii) jadrové ovocie	0,02	
0130010	jablká		
0130020	hrušky		
0130030	ďule		
0130040	mišpuľa		
0130050	mišpuľník japonský		
0130990	ostatné		
0140000	(iv) kôstkové ovocie		
0140010	marhule	0,01 (*)	
0140020	čerešne a višne	0,01 (*)	
0140030	broskyne	0,02	
0140040	slivky	0,01 (*)	
0140990	ostatné	0,01 (*)	
0150000	(v) bobuľové a drobné ovocie		
0151000	(a) <i>stolové hrozno a muštové hrozno</i>	0,05	
0151010	stolové hrozno		
0151020	muštové hrozno		
0152000	(b) <i>jahody</i>	0,05	
0153000	(c) <i>krovité ovocné druhy</i>	0,01 (*)	
0153010	ostružiny		
0153020	ostružinové maliny		
0153030	maliny		
0153990	ostatné		
0154000	(d) <i>ostatné drobné a bobuľové ovocie</i>	0,01 (*)	
0154010	čučoriedky		
0154020	brusnice		
0154030	ríbezle (červené, čierne a biele)		
0154040	egreše		
0154050	šípky		
0154060	moruše		
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule)		
0154080	plody bazy čiernej		
0154990	ostatné		
0160000	(vi) rôzne ovocie	0,01 (*)	
0161000	(a) <i>s jedlou šupou</i>		
0161010	ďatle		
0161020	figy		
0161030	stolové olivy		
0161040	kumkváty		

(1)	(2)	(3)	(4)
0161050	karambola		
0161060	persimon		
0161070	jambolan (jávská slivka)		
0161990	ostatné		
0162000	(b) s nejdľou šupou, malé		
0162010	kiwi		
0162020	liči		
0162030	mučenka – granadilla		
0162040	nopál (kaktusová figa)		
0162050	kaimito (star apple)		
0162060	americký persimon (Virginia kaki)		
0162990	ostatné		
0163000	(c) s nejdľou šupou, veľké		
0163010	avokádo		
0163020	banány		
0163030	mango		
0163040	papája		
0163050	granátové jablko		
0163060	cherimoya		
0163070	guava		
0163080	ananás		
0163090	plody chlebovníka		
0163100	durian		
0163110	guanabana (soursop)		
0163990	ostatné		
0200000	2. ČERSTVÁ ALEBO MRAZENÁ ZELENINA		
0210000	(i) koreňová a hľuzová zelenina	0,01 (*)	0,01 (*)
0211000	(a) zemiaky		
0212000	(b) tropická koreňová a hľuzová zelenina		
0212010	maniok (kasava)		
0212020	sladké zemiaky		
0212030	jamy		
0212040	tapioka		
0212990	ostatné		
0213000	(c) iná koreňová a hľuzová zelenina okrem cukrovej repy		
0213010	repa cviklová		
0213020	mrkva		
0213030	zeler		
0213040	chren		
0213050	jeruzalemské artičoky (topinambury)		
0213060	paštrnák		

(1)	(2)	(3)	(4)
0213070	koreň petržlenu		
0213080	reďkovka		
0213090	kozia brada		
0213100	kvaka		
0213110	okružhlica		
0213990	ostatné		
0220000	(ii) cibuľová zelenina	0,01 (*)	0,01 (*)
0220010	cesnak		
0220020	cibuľa		
0220030	šalotka		
0220040	cibuľa jarná		
0220990	ostatné		
0230000	(iii) plodová zelenina		
0231000	(a) ľuľkovité		
0231010	rajčiaky	0,02	1
0231020	paprika	0,02	2
0231030	baklažán (egg plant)	0,01 (*)	1
0231040	okra, ibištek jedlý	0,01 (*)	0,01 (*)
0231990	ostatné	0,01 (*)	0,01 (*)
0232000	(b) tekvicovité s jedlou šupou	0,01 (*)	0,01 (*)
0232010	uhorky šalátové		
0232020	uhorky nakladačky		
0232030	cukety		
0232990	ostatné		
0233000	(c) tekvicovité s nejedlou šupou	0,01 (*)	0,3
0233010	melón cukrový		
0233020	tekvica		
0233030	melón vodový/dyňa červená		
0233990	ostatné		
0234000	(d) sladká kukurica	0,01 (*)	0,01 (*)
0239000	(e) iná plodová zelenina	0,01 (*)	0,01 (*)
0240000	(iv) hlúbová zelenina	0,01 (*)	0,01 (*)
0241000	(a) hlúbová zelenina tvoriaca ružice		
0241010	brokolica		
0241020	karfiol		
0241990	ostatné		
0242000	(b) hlávková hlúbová zelenina		
0242010	ružičkový kel		
0242020	hlávková kapusta		

(1)	(2)	(3)	(4)
0242990	ostatné		
0243000	(c) listová hlúbobá zelenina		
0243010	čínska kapusta		
0243020	kel		
0243990	ostatné		
0244000	(d) kaleráb		
0250000	(v) listová zelenina a čerstvé bylinky		
0251000	(a) šalát a podobné plodiny vrátane Brassicacea		
0251010	valeriánka poľná	1	0,01 (*)
0251020	šalát	1	3
0251030	endívia (širokolistá)	0,2	0,01 (*)
0251040	žerucha	1	0,01 (*)
0251050	barborka jarná	1	0,01 (*)
0251060	rukola (eruka, roketa)	1	0,01 (*)
0251070	červená horčica	1	0,01 (*)
0251080	listy a výhonky plodiny Brassica spp	1	0,01 (*)
0251990	ostatné	1	0,01 (*)
0252000	(b) špenát a podobné plodiny (listy)	0,01 (*)	0,01 (*)
0252010	špenát		
0252020	portulaka zeleninová		
0252030	mangold		
0252990	ostatné		
0253000	(c) listy viniča	0,01 (*)	0,01 (*)
0254000	(d) potočnica lekárska	0,01 (*)	0,01 (*)
0255000	(e) witloof (belgická čakanka)	0,01 (*)	0,01 (*)
0256000	(f) bylinky	1	0,01 (*)
0256010	trebuľka		
0256020	cesnak pažítkový		
0256030	zelerová vňať		
0256040	petržlen		
0256050	šalvia		
0256060	rozmarín		
0256070	materina dúška		
0256080	bazalka		
0256090	bobkový list		
0256100	estragón		
0256990	ostatné		
0260000	(vi) strukoviny (čerstvé)	0,01 (*)	0,01 (*)
0260010	fazuľa (so strukmi)		
0260020	fazuľa (bez strukov)		

(1)	(2)	(3)	(4)
0260030	hrach (so strukmi)		
0260040	hrach (bez strukov)		
0260050	šošovica		
0260990	ostatné		
0270000	(vii) stonková zelenina (čerstvá)		0,01 (*)
0270010	špargľa	0,01 (*)	
0270020	artičoky bodliakové (kardy)	0,01 (*)	
0270030	zeler	0,01 (*)	
0270040	fenikel	0,01 (*)	
0270050	artičoky pravé	0,1	
0270060	pór	0,01 (*)	
0270070	rebarbora	0,01 (*)	
0270080	bambusové výhonky	0,01 (*)	
0270090	sabal palmetto	0,01 (*)	
0270990	ostatné	0,01 (*)	
0280000	(viii) huby	0,01 (*)	0,01 (*)
0280010	pestované		
0280020	divorastúce		
0280990	ostatné		
0290000	(ix) morské riasy	0,01 (*)	0,01 (*)
0300000	3. SUCHÉ STRUKOVINY	0,01 (*)	0,01 (*)
0300010	fazuľa		
300020	šošovica		
0300030	hrach		
300040	lupínia		
0300990	ostatné		
0400000	4. OLEJNATÉ SEMENÁ A PLODY	0,01 (*)	
0401000	(i) olejnaté semená		
0401010	ľanové semená		0,01 (*)
0401020	arašidy (plody podzemnice olejnej)		0,01 (*)
0401030	mak siaty		0,01 (*)
0401040	sezamové semená		0,01 (*)
0401050	slnečnicové semená		0,01 (*)
0401060	semená repky		0,01 (*)
0401070	sójové bôby		0,01 (*)
0401080	horčicové semená		0,01 (*)
0401090	semená bavlny		0,1
0401100	semená tekvice obrovskej		0,01 (*)
0401110	požlt farbiarsky		0,01 (*)
0401120	borák lekársky		0,01 (*)
0401130	ľaničník siaty		0,01 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)
0401140	konope siate		0,01 (*)
0401150	ricín obyčajný		0,01 (*)
0401990	ostatné		0,01 (*)
0402000	(ii) olejnaté plody		0,01 (*)
0402010	olivky na výrobu oleja		
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)		
0402030	plod palmy olejnej		
0402040	kapok		
0402990	ostatné		
0500000	5. OBILNINY	0,01 (*)	0,01 (*)
0500010	jačmeň		
0500020	pohánka		
0500030	kukurica		
0500040	proso		
0500050	ovos		
0500060	ryža		
0500070	raž		
0500080	cirok		
0500090	pšenica		
0500990	ostatné		
0600000	6. ČAJ, KÁVA, BYLINY NA PRÍPRAVU NÁLEVOV A KAKAO	0,02 (*)	0,02 (*)
0610000	(i) čaj (fermentované alebo inak upravené sušené lístky a stebľa druhu <i>Camellia sinensis</i>)		
0620000	(ii) kávové zrná		
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)		
0631000	(a) kvety		
0631010	kvet rumančeka kamilkového		
0631020	kvet ibišteka		
0631030	lupienky ruže		
0631040	kvet jazmínu		
0631050	lipa		
0631990	ostatné		
0632000	(b) lístky		
0632010	lístky jahody		
0632020	lístky kríka rooibos		
0632030	maté		
0632990	ostatné		
0633000	(c) korene		
0633010	koreň valeriány lekárskej		
0633020	koreň všehoja (ženšena)		

(1)	(2)	(3)	(4)
0633990	ostatné		
0639000	(d) <i>iné byliny na prípravu nálevov</i>		
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)		
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)		
0700000	7. CHMELOVÉ ŠIŠKY (sušené) vrátane peliet a nekoncentrovaného prášku	0,02 (*)	0,02 (*)
0800000	8. KORENINY	0,02 (*)	0,02 (*)
0810000	(i) semená		
0810010	aníz		
0810020	čierna egyptská rasca		
0810030	semená zeleru		
0810040	semená koriandra		
0810040	semená rasce		
0810060	semená kôpru		
0810070	semená feniklu		
0810080	senovka grécka		
0810090	muškátový oriešok		
0810990	ostatné		
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody		
0820010	nové korenie		
0820020	anízové korenie (japonská paprika)		
0820030	rasca lúčna		
0820040	kardamon		
0820050	bobule borievky obyčajnej		
0820060	čierne a biele korenie		
0820070	struky vanilky		
0820080	tamarindy		
0820990	ostatné		
0830000	(iii) kôra		
0830010	škorica		
0830990	ostatné		
0840000	(iv) korene alebo rizómy		
0840010	sladké drierko		
0840020	zázvor		
0840030	kurkuma		
0840040	chren dedinský		
0840990	ostatné		
0850000	(v) puky		
0850010	klinčeky		
0850020	kapara trnitá		

(1)	(2)	(3)	(4)
0850990	ostatné		
0860000	(vi) blizna kvetov		
0860010	šafrán		
0860990	ostatné		
0870000	(vii) arillus		
0870010	muškátovník voňavý		
0870990	ostatné		
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRUTECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	0,01 (*)	0,01 (*)
0900010	cukrová repa (koreň)		
0900020	cukrová trstina		
0900030	korene čakanky		
0900990	ostatné		
1000000	10. PRODUKTY ŽIVOČÍŠNEHO PÔVODU – SUCHOZEMSKÉ ŽIVOČÍCHY	0,01 (*)	0,01 (*)
1010000	(i) mäso, mäsové prípravky, vnútornosti, krv, živočíšny tuk – čerstvé, chladené alebo mrazené, solené, v náleve, sušené alebo údené, prípadne spracované vo forme múčky alebo prášku; iné spracované produkty ako párky/klobásy/salámy a potravinové prípravky z týchto produktov	0,01 (*)	0,01 (*)
1011000	(a) <i>ošípané</i>		
1011010	mäso		
1011020	chudé mäso bez tuku		
1011030	pečeň		
1011040	obličky		
1011050	jedlé vnútornosti		
1011990	ostatné		
1012000	(b) <i>hovädzí dobytok</i>		
1012010	mäso		
1012020	tuk		
1012030	pečeň		
1012040	obličky		
1012050	jedlé vnútornosti		
1012990	ostatné		
1013000	(c) <i>ovce</i>		
1013010	mäso		
1013020	tuk		
1013030	pečeň		
1013040	obličky		
1013050	jedlé vnútornosti		
1013990	ostatné		

(1)	(2)	(3)	(4)
1014000	(d) kozy		
1014010	mäso		
1014020	tuk		
1014030	pečeň		
1014040	obličky		
1014050	jedlé vnútornosti		
1014990	ostatné		
1015000	(e) kone, somáre, muly alebo mulice		
1015010	mäso		
1015020	tuk		
1015030	pečeň		
1015040	obličky		
1015050	jedlé vnútornosti		
1015990	ostatné		
1016000	(f) hydina – kurence, husi, kačice, morky a perličky; pštrovy, holuby		
1016010	mäso		
1016020	tuk		
1016030	pečeň		
1016040	obličky		
1016050	jedlé vnútornosti		
1016990	ostatné		
1017000	(g) iné hospodárske zvieratá		
1017010	mäso		
1017020	tuk		
1017030	pečeň		
1017040	obličky		
1017050	jedlé vnútornosti		
1017990	ostatné		
1020000	(ii) mlieko a smotana – nekoncentrované, bez pridaného cukru alebo sladidla, maslo a iný tuk získaný z mlieka, syr a tvaroh	0,01 (*)	0,01 (*)
1020010	dobytok		
1020020	ovce		
1020030	kozy		
1020040	kone		
1020990	ostatné		
1030000	(iii) vtáacie vajcia – čerstvé, konzervované alebo varené, lúpané vajcia a vaječné žĺtka – čerstvé, sušené, varené v pare alebo vo vode, lisované, zmrazené alebo inak spracované s obsahom alebo bez obsahu pridaného cukru alebo sladidla	0,01 (*)	0,01 (*)
1030010	kuracie		
1030020	kačacie		
1030030	husacie		

(1)	(2)	(3)	(4)
1030040	prepelície		
1030990	ostatné		
1040000	(iv) med	0,01 (*)	0,01 (*)
1050000	(v) obojživelníky a plazy	0,01 (*)	0,01 (*)
1060000	(vi) slimáky	0,01 (*)	0,01 (*)
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov	0,01 (*)	0,01 (*)

(^e) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Kombinácia pesticíd-kód, na ktorú sa uplatňuje MRL stanovená v časti B prílohy III.“

(b) V časti B sa riadky pre acetamiprid, famoxadón, fenbutatín oxid, indoxakarb a trifloxystrobin nahrádzajú takto:

„Rezíduá pesticídov a maximálne hladiny rezíduí (mg/kg)

Číslo kódu	Skupiny a príklady jednotlivých produktov, na ktoré sa uplatňujú MRL (^e)	Acetamiprid (R)	Fenbutatín-oxid (F)	Famoxadón	Indoxakarb ako suma izomérov S a R (F)	Trifloxystrobin
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0130040	mišpuľa	0,1	0,02 (*)	2	0,3	0,5
0130050	mišpuľník japonský	0,1	0,02 (*)	2	0,3	0,5
0154050	šípky	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	1	0,02 (*)
0154060	moruše	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	1	0,02 (*)
0154070	azarole (plody stredomorskej mišpule)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	1	0,02 (*)
0154080	plody bazy čiernej	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	1	0,02 (*)
0161050	karambola	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0161060	persimon	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0161070	jambolan (jávská slivka)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0162040	nopál (kaktusová figa)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0162050	kaimito (star apple)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0162060	americký persimon (Virginia kaki)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163060	cherimoya	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163070	guava	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163090	plody chlebovníka	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163100	durian	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0163110	guanabana (soursop)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0212040	tapioka	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0251050	barborka jarná	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0251070	červená horčica	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0252020	portulaka zeleninová	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0253000	(c) listy viniča	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	2	0,02 (*)
0256050	šalvia	3	0,02 (*)	0,05 (*)	2	10
0256060	rozmarín	3	0,02 (*)	0,05 (*)	2	10
0256070	materina dúška	3	0,02 (*)	0,05 (*)	2	10
0256080	bazalka	3	0,02 (*)	0,05 (*)	2	10
0256090	bobkový list	3	0,02 (*)	0,05 (*)	2	10
0256100	estragón	3	0,02 (*)	0,05 (*)	2	10
0270080	bambusové výhonky	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0270090	sabal palmetto	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0290000	(ix) morské riasy	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0401110	požlt farbiarsky	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0401120	borák lekársky	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0401130	ľaničnik siaty	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0401150	ricín obyčajný	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0402020	palmové orechy (jadrá palmy olejnej)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)
0402030	plod palmy olejnej	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)
0402040	kapok	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)
0620000	(ii) kávové zrná	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0630000	(iii) byliny na prípravu nálevov (sušené)	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631000	(a) kvety	0,1 (*)	2	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631010	kvet rumančeka kamilkového	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631020	kvet ibišteka	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631030	lupienky ruže	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631040	kvet jazmínu	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631050	lipa	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0631990	ostatné	0,1 (*)		0,1 (*)	10	0,05 (*)
0632000	(b) listy	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0632010	listy jahody	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0632020	listy kríka rooibos	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0632030	maté	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0632990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0633000	(c) <i>korene</i>	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0633010	koreň valeriány lekárskej	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0633020	koreň všehoja (ženšena)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0633990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0639000	(d) <i>iné byliny na prípravu nálevov</i>	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	10	0,05 (*)
0640000	(iv) kakao (fermentované zrná)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0650000	(v) karob (tzv. svätójánsky chlieb)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0800000	8. KORENINY	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810000	(i) semená	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810010	aníz	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810020	čierna egyptská rasca	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810030	semená zeleru	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810040	semená koriandra	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810050	semená rasce	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810060	semená kôpru	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810070	semená feniklu	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810080	senovka grécka	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810090	muškátový oriešok	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0810990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820000	(ii) ovocie a bobuľové plody	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820010	nové korenie	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820020	anízové korenie (japonská paprika)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820030	rasca lúčna	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820040	kardamon	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820050	bobule borievky obyčajnej	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820060	čierne a biele korenie	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820070	struky vanilky	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820080	tamarindy	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0820990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830000	(iii) kôra	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830010	škorica	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0830990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840000	(iv) korene alebo rizómy	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840010	sladké drievko	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840020	zázvor	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840030	kurkuma	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840040	chren dedinský	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0840990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850000	(v) puky	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850010	klinčeky	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850020	kapara trnitá	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0850990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
0860000	(vi) blízna kvetov	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0860010	šafrán	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0860990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870000	(vii) arillus	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870010	muškátovník voňavý	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0870990	ostatné	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
0900000	9. TECHNICKÉ PLODINY NA VÝROBU CUKRU	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	
0900010	cukrová repa (koreň)	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05
0900020	cukrová trstina	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0900030	korene čakanky	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
0900990	ostatné	0,01 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)
1015000	(e) <i>kone, somáre, muly alebo mulice</i>		0,05 (*)	0,05 (*)		
1015010	mäso	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1015020	tuk	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,3	
1015030	pečeň	0,1	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1015040	obličky	0,2	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1015050	jedlé vnútornosti	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1015990	ostatné	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1017000	(g) <i>iné hospodárske zvieratá</i>		0,05 (*)	0,05 (*)		
1017010	mäso	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1017020	tuk	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,3	
1017030	pečeň	0,1	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1017040	obličky	0,2	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1017050	jedlé vnútornosti	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1017990	ostatné	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,01 (*)	
1030020	kačacie	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02	
1030030	husacie	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02	
1030040	prepeličie	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02	
1030990	ostatné	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02	
1040000	(iv) med				0,02	
1050000	(v) obojživelníky a plazy				0,02	
1060000	(vi) slímáky				0,02	
1070000	(vii) iné produkty zo suchozemských živočíchov				0,02	

(*) Pokiaľ ide o úplný zoznam výrobkov rastlinného a živočíšneho pôvodu, na ktoré sa uplatňujú MRL, mal by sa uviesť odkaz na prílohu I.

(*) Označuje dolnú hranicu analytického stanovenia.

(F) = Rozpustný v tukoch

(R) = Definícia rezídua je odlišná pri týchto kombináciách pesticíd-kód:

Acetamiprid – kód 1000000: Acetamiprid a metabolit IM-2-1.“

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1051/2009**z 3. novembra 2009****o zatriedení určitého tovaru do kombinovanej nomenklatúry**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,
so zreteľom na nariadenie Rady (EHS) č. 2658/87 z 23. júla 1987 o colnej a štatistickej nomenklatúre a o Spoločnom colnom sadzobníku ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 9 ods. 1 písm. a),

keďže:

- (1) S cieľom zabezpečiť jednotné uplatňovanie kombinovanej nomenklatúry, ktorá tvorí prílohu k nariadeniu (EHS) č. 2658/87, je potrebné prijať opatrenia týkajúce sa zatriedenia tovaru uvedeného v prílohe k tomuto nariadeniu.
- (2) V nariadení (EHS) č. 2658/87 sa ustanovili všeobecné pravidlá výkladu kombinovanej nomenklatúry. Tieto pravidlá sa takisto uplatňujú na akúkoľvek inú nomenklatúru, ktorá sa na kombinovanej nomenklatúre celkovo alebo čiastočne zakladá, alebo ktorá k nej pridáva akékoľvek ďalšie rozdelenie a ktorá je ustanovená v osobitných ustanoveniach Spoločenstva s ohľadom na uplatňovanie colných a iných opatrení vzťahujúcich sa na obchod s tovarom.
- (3) Podľa uvedených všeobecných pravidiel by sa tovar opísaný v stĺpci 1 tabuľky uvedenej v prílohe mal zatriediť pod číselný znak KN uvedený v stĺpci 2 na základe dôvodov uvedených v stĺpci 3 danej tabuľky.

(4) Je potrebné umožniť, aby sa držiteľ záväznej informácie o nomenklatúrnom zatriedení, ktorú vydali colné orgány členských štátov v súvislosti so zatriedením tovaru podľa kombinovanej nomenklatúry, ale ktorá nie je v súlade s týmto nariadením, mohol na túto informáciu aj naďalej odvolávať počas troch mesiacov podľa článku 12 ods. 6 nariadenia Rady (EHS) č. 2913/92 z 12. októbra 1992, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Spoločenstva ⁽²⁾.

(5) Opatrenia ustanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Výboru pre colný kódex,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Tovar opísaný v stĺpci 1 tabuľky uvedenej v prílohe sa zatriedi v rámci kombinovanej nomenklatúry podľa číselného znaku KN uvedeného v stĺpci 2 tejto tabuľky.

Článok 2

Na záväzné informácie o nomenklatúrnom zatriedení tovaru vydané colnými orgánmi členských štátov, ktoré nie sú v súlade s týmto nariadením, je možné odvolávať sa aj naďalej počas troch mesiacov podľa článku 12 ods. 6 nariadenia (EHS) č. 2913/92.

Článok 3

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 3. novembra 2009

Za Komisiu
László KOVÁCS
člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 256, 7.9.1987, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 302, 19.10.1992, s. 1.

PRÍLOHA

Opis tovaru	Zatriedenie (číselný kód KN)	Odôvodnenie
(1)	(2)	(3)
<p>1. Nové štvorkolesové vozidlo (tzv. „terénne vozidlo“) so zážihovým spaľovacím pístovým motorom s výkonom približne 15 kW a čistou hmotnosťou približne 310 kg.</p> <p>Vozidlo má tieto znaky:</p> <ul style="list-style-type: none"> — jedno sedadlo s dĺžkou približne 600 mm výhradne iba pre vodiča, — automobilový riadiaci systém založený na Ackermanovom princípe, ovládaný riadičmi, — brzdy na predných a zadných kolesách, — automatická spojka a spiatka, — motor je špeciálne konštrukčne riešený na používanie v ťažkých terénoch a je schopný pri nízkych otáčkach vyvinúť dostatočnú silu, — prenos náhonu hriadeľom na zadné kolesá, — pneumatiky s hĺbkou dezénu vhodnou na použitie v teréne, — otvor s príslušenstvom na pripájanie rôznych spojovacích zariadení, — ťažná sila približne 1 170 kg (nebrzdená) a — trvalo pripojený naviják vhodný na ťahanie guľatiny. <p>Vozidlo je skonštruované hlavne na vykonávanie lesníckych prác.</p> <p>Spolu s vozidlom sa predkladajú rôzne spojovacie zariadenia.</p>	<p>8701 90 11</p>	<p>Zatriedenie je určené všeobecnými pravidlami 1 a 6 pre interpretáciu kombinovanej nomenklatúry, poznámkou 2 ku kapitole 87 a znením číselných kódov KN 8701, 8701 90 a 8701 90 11.</p> <p>Keďže vozidlo je vybavené otvorom s príslušenstvom na pripájanie rôznych spojovacích zariadení a hriadeľovým náhonom kolies, je určené na použitie pri výkone prác v ťažkom teréne a na ťahanie alebo tlačenie iných vozidiel, prístrojov alebo nákladov (poznámka 2 ku kapitole 87).</p> <p>Zatriedenie do položky 8703 je vylúčené, pretože vozidlo spĺňa definíciu v poznámke 2 ku kapitole 87 a dokáže ťahať alebo tlačiť najmenej dvojnásobok svojej čistej hmotnosti (nebrzdenej). (Pozri aj vysvetlivky KN k podpoložkám 8701 90 11 až 8701 90 90.)</p> <p>Naviják dáva vozidlu povahu lesného traktora. (Pozri aj vysvetlivky KN k podpoložkám 8701 90 11 až 8701 90 50.)</p> <p>Vozidlo je preto potrebné zatriediť do číselného kódu KN 8701 90 11.</p>

(1)	(2)	(3)
<p>2. Nové štvorkolesové vozidlo (tzv. „terénne vozidlo“) so zážihovým spaľovacím pístovým motorom s výkonom približne 15 kW a čistou hmotnosťou približne 310 kg.</p> <p>Vozidlo má tieto znaky:</p> <ul style="list-style-type: none"> — jedno sedadlo s dĺžkou približne 600 mm výhradne iba pre vodiča, — automobilový riadiaci systém založený na Ackermanovom princípe, ovládaný riadidlami, — brzdy na predných a zadných kolesách, — automatická spojka a spiatočka, — motor je špeciálne konštrukčne riešený na používanie v ťažkých terénoch a je schopný pri nízkych otáčkach vyvinúť dostatočnú silu, — prenos náhonu hriadeľom na zadné kolesá, — pneumatiky s vhodným profilom na použitie v teréne, — otvor s príslušenstvom na pripájanie rôznych spojovacích zariadení a — ťažná sila približne 1 170 kg (nebrzdená). <p>Spolu s vozidlom sa predkladajú rôzne spojovacie zariadenia.</p>	<p>8701 90 90</p>	<p>Zatriedenie je určené všeobecnými pravidlami 1 a 6 pre interpretáciu kombinovanej nomenklatúry, poznámkou 2 ku kapitole 87 a znením číselných kódov KN 8701, 8701 90 a 8701 90 90.</p> <p>Keďže vozidlo je vybavené otvorom s príslušenstvom na pripájanie rôznych spojovacích zariadení a hriadeľovým náhonom kolies, je určené na použitie pri výkone prác v ťažkom teréne a na ťahanie alebo tlačenie iných vozidiel, prístrojov alebo nákladov (poznámka 2 ku kapitole 87).</p> <p>Zatriedenie do položky 8703 je vylúčené, pretože vozidlo spĺňa definíciu v poznámke 2 ku kapitole 87 a dokáže tlačiť alebo ťahať najmenej dvojnásobok svojej čistej hmotnosti (nebrzdenej). (Pozri aj vysvetlivky KN k podpoložkám 8701 90 11 až 8701 90 90.)</p> <p>Zatriedenie ako poľnohospodársky traktor alebo lesný traktor je vylúčené, pretože vozidlo nemá ani vývodový hriadeľ, ani hydraulické zdvíhacie zariadenie, ani naviják. (Pozri aj vysvetlivky KN k podpoložkám 8701 90 11 až 8701 90 50.)</p> <p>Vozidlo je preto potrebné zatriediť do číselného kódu KN 8701 90 90.</p>

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1052/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa do Registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov [Makói vöröshagyma alebo Makói hagyma (CHOP)]**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 510/2006 z 20. marca 2006 o ochrane zemepisných označení a označení pôvodu poľnohospodárskych výrobkov a potravín ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 7 ods. 4 prvý pododsek,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 6 ods. 2 prvým pododsekom a podľa článku 17 ods. 2 nariadenia (ES) č. 510/2006 bola žiadosť o zápis názvu „Makói vöröshagyma“ alebo „Makói hagyma“ do registra, ktorú predložilo Maďarsko, uverejnená v *Úradnom vestníku Európskej únie* ⁽²⁾.

- (2) Keďže Komisii nebola v súlade s článkom 7 nariadenia (ES) č. 510/2006 oznámená žiadna námietka, tento názov sa teda musí zapísať do registra,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Názov uvedený v prílohe k tomuto nariadeniu sa zapisuje do registra.

*Článok 2*Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Mariann FISCHER BOEL
členka Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 93, 31.3.2006, s. 12.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 70, 24.3.2009, s. 27.

PRÍLOHA

Poľnohospodárske výrobky určené na ľudskú spotrebu, uvedené v prílohe I k zmluve:

Trieda 1.6. Ovocie, zelenina a obilniny v pôvodnom stave alebo spracované

MAĎARSKO

Makói vöröshagyma alebo Makói hagyma (CHOP)

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1053/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 952/2006 o spôsoboch uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 318/2006 v súvislosti s riadením vnútorného trhu s cukrom a s režimom kvót**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 318/2006 z 20. februára 2006 o spoločnej organizácii trhov v sektore cukru ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 40,so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (jednotné nariadenie o spoločnej organizácii trhov) ⁽²⁾, najmä na jeho článok 50 ods. 1 v spojení s jeho článkom 4,

keďže:

- (1) Po zavedení konečného a výpočtového systému odovzdávania informácií o cene cukru na účely systému zaznamenávania cien podľa článku 14 nariadenia Komisie (ES) č. 952/2006 z 29. júna 2006 o spôsoboch uplatňovania nariadenia Rady (ES) č. 318/2006 v súvislosti s riadením vnútorného trhu s cukrom a s režimom kvót ⁽³⁾, ktorý pozostáva z odovzdávania informácií o cenách schválenými subjektmi členským štátom a následného odovzdania vnútroštátnych údajov o priemerných cenách členskými štátmi Komisii raz mesačne, je vhodné, aby bol Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov informovaný o priemerných cenách cukru častejšie.

- (2) Na tento účel by sa malo ustanoviť, že Komisia musí informovať Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov o priemerných cenách bieleho cukru, ktorý sa predal na trhu Spoločenstva, každý mesiac. S cieľom zaručiť dôverynosť údajov by však mala pred odovzdaním informácií o cenách Riadiacemu výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov prejsť trojmesačná lehota.

- (3) Opatrenia ustanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Riadiaceho výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Prvý odsek článku 14 nariadenia (ES) č. 952/2006 sa nahrádza takto:

„Komisia každý mesiac informuje Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov o priemernej cene za biely cukor zaznamenatej počas troch mesiacov, ktoré predchádzajú dátumu odovzdania informácií.“

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Mariann FISCHER BOEL
členka Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 58, 28.2.2006, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 178, 1.7.2006, s. 39.

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1054/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa do Registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov [Černá Hora (CHZO)]**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 510/2006 z 20. marca 2006 o ochrane zemepisných označení a označení pôvodu poľnohospodárskych výrobkov a potravín ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 7 ods. 4 prvý pododsek,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 6 ods. 2 prvým pododsekom a podľa článku 17 ods. 2 nariadenia (ES) č. 510/2006 bola žiadosť o zápis názvu „Černá Hora“ do registra, ktorú predložila Česká republika, uverejnená v *Úradnom vestníku Európskej únie* ⁽²⁾.

- (2) Keďže Komisii nebola v súlade s článkom 7 nariadenia (ES) č. 510/2006 oznámená žiadna námietka, tento názov sa musí zapísať do registra,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Názov uvedený v prílohe k tomuto nariadeniu sa zapisuje do registra.

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Mariann FISCHER BOEL
členka Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 93, 31.3.2006, s. 12.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ C 73, 27.3.2009, s. 45.

PRÍLOHA

Potraviny uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 510/2006:

Trieda 2.1. Pivo

ČESKÁ REPUBLIKA

Černá Hora (CHZO)

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1055/2009

z 5. novembra 2009,

ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 951/2006, ktorým sa stanovujú podrobné pravidlá implementácie nariadenia Rady (ES) č. 318/2006, pokiaľ ide o obchodovanie s tretími krajinami v sektore cukru

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov)⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 85 a článok 161 ods. 3 v spojení s jeho článkom 4,

keďže:

- (1) Nariadením Komisie (ES) č. 951/2006⁽²⁾ sa ustanovujú podrobné pravidlá na vývoz mimo kvóty v sektore cukru.
- (2) S cieľom zabezpečiť, že subjekty Spoločenstva budú na svoje trhy môcť dodávať cukor a izoglukózu mimo kvóty počas celého hospodárskeho roka, je potrebné uviesť, že cukor alebo izoglukóza vyrobené v rámci kvóty sa môžu dočasne predávať ako produkcia mimo kvóty, ak si to vyžadujú trhové podmienky. Táto schéma ekvivalencie by sa mala uplatňovať aj vtedy, keď sa výrobcovia cukru alebo izoglukózy v rámci kvóty a mimo kvóty nachádzajú v rôznych členských štátoch.
- (3) Na to, aby sa dala zabezpečiť právna istota a rovnaké zaobchádzanie so subjektmi vo všetkých členských štátoch, malo by sa uviesť, že cukor alebo izoglukóza mimo kvóty vyvezené v rámci množstvomého obmedzenia, ktoré sa stanovilo na daný hospodársky rok, nemusia byť nutne vyrobené v tom istom hospodárskom roku.
- (4) Článkom 7b ods. 3 nariadenia (ES) č. 951/2006 sa ustanovuje, že žiadosti o vývozné povolenia sa podávajú každý týždeň od pondelka do piatku odo dňa nadobudnutia účinnosti nariadenia, ktorým sa stanovuje množstvomé obmedzenie podľa článku 12 písm. d) nariadenia Rady (ES) č. 318/2006⁽³⁾ [nahradeného článkom 61 prvým pododsekom písm. d) nariadenia (ES) č. 1234/2007] do pozastavenia vydávania povolení v súlade s článkom 7e nariadenia (ES) č. 951/2006. Malo by sa uviesť, že ak sa nariadenie, ktorým sa stanovuje množstvomé obmedzenie, uplatňuje v iný deň, ako je

deň nadobudnutia jeho účinnosti, tak žiadosti o vývozné povolenia možno podávať odo dňa, od ktorého sa uvedené nariadenie uplatňuje.

- (5) Článkom 7b ods. 4 nariadenia (ES) č. 951/2006 sa ustanovuje, že uchádzači môžu podať jednu žiadosť o vývozné povolenie týždenne. Množstvá, o ktoré sa v prípade každého povolenia žiada, nesmú prekročiť 20 000 ton, pokiaľ ide o cukor a 5 000 ton, pokiaľ ide o izoglukózu. Zo skúseností vyplýva, že týždenný maximálny limit stanovený pre cukor je nedostačujúci. Toto množstvo by sa preto malo zvýšiť.
- (6) Podľa článku 8a nariadenia (ES) č. 951/2006 platia vývozné povolenia vydané na cukor alebo izoglukózu mimo kvóty od skutočného dátumu vydania do 30. septembra hospodárskeho roku, na ktorý sa vydali. Výrobcom, ktorí žiadajú o povolenia koncom hospodárskeho roka, by sa mal poskytnúť dostatok času na vyvezenie ich výroby. Z tohto dôvodu by sa malo obdobie platnosti vývozných povolení zmeniť a stanoviť na koniec piateho mesiaca po dátume vydania. Vzhľadom na to, že sa tieto nové ustanovenia uverejňujú po začiatku hospodárskeho roku 2009/2010, treba ustanoviť osobitné pravidlá týkajúce sa vývozných povolení, ktoré sa vydávajú v tomto hospodárskom roku.
- (7) Opatrenia ustanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Riadiaceho výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Nariadenie (ES) č. 951/2006 sa týmto mení a dopĺňa takto:

1. V kapitole IIa sa pridávajú tieto články 4d a 4e:

„Článok 4d

Ekvivalencia

Cukor alebo izoglukóza vyrobené v rámci kvóty sa môžu ekvivalentne použiť ako výroba mimo kvóty. Ak sa výroba v rámci kvóty použije ako ekvivalent výroby mimo kvóty, môže sa zodpovedajúcim spôsobom vyvázať podľa pravidiel ustanovených v článku 61 ods. 1 písm. d) nariadenia (ES) č. 1234/2007 (*). Táto schéma ekvivalencie sa uplatňuje aj v prípade, ak sa výrobcovia cukru alebo izoglukózy v rámci kvóty a mimo kvóty nachádzajú v rôznych členských štátoch.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 178, 1.7.2006, s. 24.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 58, 28.2.2006, s. 1.

Článok 4e

Rok výroby

Cukor alebo izoglukóza vyvezené na základe povolení, ktoré sa vydali v rámci množstevného obmedzenia uvedeného v článku 61 písm. d) nariadenia (ES) č. 1234/2007, možno vyrobiť v hospodárskom roku, ktorý sa líši od roku, na ktorý sa uplatňuje vývozné povolenie.

(*) Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.“

2. V článku 7b sa odseky 3 a 4 nahrádzajú takto:

„3. Žiadosti o vývozné povolenia sa podávajú každý týždeň od pondelka do piatku odo dňa nadobudnutia účinnosti nariadenia, ktorým sa stanovuje množstevné obmedzenie podľa článku 61 ods. 1 písm. d) nariadenia Rady (ES) č. 1234/2007 do pozastavenia vydávania povolení v súlade s článkom 7e tohto nariadenia.

4. Uchádzači môžu predložiť jednu žiadosť o vývozné povolenie týždenne. Množstvo, o ktoré sa v prípade každého vývozného povolenia žiada, nesmie prekročiť 50 000 ton, pokiaľ ide o cukor a 5 000 ton, pokiaľ ide o izoglukózu.“

3. Článok 8a sa nahrádza takto:

„Článok 8a

Platnosť vývozných povolení na vývozy mimo kvóty

Odchylné od ustanovení článku 5 tohto nariadenia vývozné povolenia vydané v rámci množstevného obmedzenia stanoveného podľa článku 61 ods. 1 písm. d) nariadenia (ES) č. 1234/2007 platia:

- a) do 30. septembra 2010 v prípade povolení vydaných od 1. októbra 2009 do 31. marca 2010;
- b) od dátumu vydania do konca nasledujúceho piateho mesiaca v prípade povolení vydaných od 1. apríla 2010.“

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť tretím dňom po jeho uverejnení v Úradnom vestníku Európskej únie.

Bod 1 článku 1 sa uplatňuje od 1. októbra 2009.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Mariann FISCHER BOEL
členka Komisie

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1056/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa stanovujú vývozné náhrady na mlieko a mliečne výrobky**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov)⁽¹⁾, a najmä jeho článok 164 ods. 2 v spojení s jeho článkom 4,

keďže:

- (1) Článkom 162 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1234/2007 sa ustanovuje, že rozdiel medzi cenami produktov uvedených v časti XVI prílohy I k uvedenému nariadeniu na svetovom trhu a v Spoločenstve sa môže pokryť vývoznou náhradou.
- (2) Vzhľadom na súčasnú situáciu na trhu s mliekom a mliečnymi výrobkami je potrebné stanoviť vývozné náhrady v súlade s predpismi a určitými požiadavkami ustanovenými v článkoch 162, 163, 164, 167, 169 a 170 nariadenia (ES) č. 1234/2007.
- (3) Článkom 164 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1234/2007 sa ustanovuje, že náhrady sa môžu meniť v závislosti od destinácie, najmä ak si to vyžiada situácia na svetovom

trhu, osobitné požiadavky určitých trhov alebo povinnosti vyplývajúce z dohôd uzavretých v súlade s článkom 300 zmluvy.

- (4) Vývozné náhrady pre Dominikánsku republiku boli diferencované, aby sa zohľadnili znížené colné poplatky uplatňované na dovozy v rámci dovozných colných kvót podľa Memoranda o porozumení medzi Európskym spoločenstvom a Dominikánskou republikou o ochrane dovozu sušeného mlieka v Dominikánskej republike⁽²⁾, ktoré schválila Rada rozhodnutím 98/486/ES⁽³⁾. Vzhľadom na zmenenú situáciu na trhu v Dominikánskej republike, charakterizovanú zvýšenou hospodárskou súťažou v oblasti sušeného mlieka, sa už nevyužíva celá kvóta. Aby bolo využitie kvóty čo najväčšie, mala by sa diferenciácia vývozných náhrad pre Dominikánsku republiku zrušiť.
- (5) Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov nedoručil stanovisko v lehote, ktorú stanovil predseda výboru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Výrobky, na ktoré sa poskytujú vývozné náhrady ustanovené v článku 164 nariadenia (ES) č. 1234/2007, a výška týchto náhrad sa uvádzajú v prílohe k tomuto nariadeniu s výhradou podmienok ustanovených v článku 3 ods. 2 nariadenia Komisie (ES) č. 1282/2006⁽⁴⁾.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 6. novembra 2009.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu

Jean-Luc DEMARTY

generálny riaditeľ pre poľnohospodárstvo
a rozvoj vidieka

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. ES L 218, 6.8.1998, s. 46.

⁽³⁾ Ú. v. ES L 218, 6.8.1998, s. 45.

⁽⁴⁾ Ú. v. EÚ L 234, 29.8.2006, s. 4.

PRÍLOHA

Vývozné náhrady za mlieko a mliečne výrobky uplatniteľné od 6. novembra 2009

Kód produktu	Krajina určenia	Merná jednotka	Výška náhrad	Kód produktu	Krajina určenia	Merná jednotka	Výška náhrad
0401 30 31 9100	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 29 19 9900	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 31 9400	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 29 99 9100	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 31 9700	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 29 99 9500	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 39 9100	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 91 10 9370	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 39 9400	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 91 30 9300	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 39 9700	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 91 99 9000	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 91 9100	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 99 10 9350	L20	EUR/100 kg	4,47
0401 30 99 9100	L20	EUR/100 kg	0,00	0402 99 31 9300	L20	EUR/100 kg	0,00
0401 30 99 9500	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 11 9000	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 10 11 9000	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 13 9200	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 10 19 9000	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 13 9300	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 10 99 9000	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 13 9500	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 11 9200	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 13 9900	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 11 9300	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 33 9400	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 11 9500	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 59 9310	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 11 9900	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 59 9340	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 17 9000	L20	EUR/100 kg	0,00	0403 90 59 9370	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 19 9300	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 21 9120	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 19 9500	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 21 9160	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 19 9900	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 23 9120	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 91 9100	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 23 9130	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 91 9200	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 23 9140	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 91 9350	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 23 9150	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 99 9100	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 81 9100	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 99 9200	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 83 9110	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 99 9300	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 83 9130	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 99 9400	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 83 9150	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 99 9500	L20	EUR/100 kg	0,00	0404 90 83 9170	L20	EUR/100 kg	0,00
0402 21 99 9600	L20	EUR/100 kg	0,00	0405 10 11 9500	L20	EUR/100 kg	14,15
0402 21 99 9700	L20	EUR/100 kg	0,00	0405 10 11 9700	L20	EUR/100 kg	14,50
0402 29 15 9200	L20	EUR/100 kg	0,00				
0402 29 15 9300	L20	EUR/100 kg	0,00				
0402 29 15 9500	L20	EUR/100 kg	0,00				
0402 29 19 9300	L20	EUR/100 kg	0,00				
0402 29 19 9500	L20	EUR/100 kg	0,00				

Kód produktu	Krajina určenia	Merná jednotka	Výška náhrad	Kód produktu	Krajina určenia	Merná jednotka	Výška náhrad
0405 10 19 9500	L20	EUR/100 kg	14,15	0406 30 39 9500	L04	EUR/100 kg	0,00
0405 10 19 9700	L20	EUR/100 kg	14,50		L40	EUR/100 kg	0,00
0405 10 30 9100	L20	EUR/100 kg	14,15	0406 30 39 9700	L04	EUR/100 kg	0,00
0405 10 30 9300	L20	EUR/100 kg	14,50		L40	EUR/100 kg	0,00
0405 10 30 9700	L20	EUR/100 kg	14,50	0406 30 39 9930	L04	EUR/100 kg	0,00
0405 10 50 9500	L20	EUR/100 kg	14,15		L40	EUR/100 kg	0,00
0405 10 50 9700	L20	EUR/100 kg	14,50	0406 30 39 9950	L04	EUR/100 kg	0,00
0405 10 90 9000	L20	EUR/100 kg	15,03		L40	EUR/100 kg	0,00
0405 20 90 9500	L20	EUR/100 kg	13,26	0406 40 50 9000	L04	EUR/100 kg	0,00
0405 20 90 9700	L20	EUR/100 kg	13,79		L40	EUR/100 kg	0,00
0405 90 10 9000	L20	EUR/100 kg	17,56	0406 40 90 9000	L04	EUR/100 kg	0,00
0405 90 90 9000	L20	EUR/100 kg	14,50		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 10 20 9640	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 13 9000	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 10 20 9650	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 15 9100	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 10 20 9830	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 17 9100	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 10 20 9850	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 21 9900	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 20 90 9913	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 23 9900	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 20 90 9915	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 25 9900	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 20 90 9917	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 27 9900	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 20 90 9919	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 32 9119	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 30 31 9730	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 35 9190	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 30 31 9930	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 35 9990	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 30 31 9950	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 37 9000	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
				0406 90 61 9000	L04	EUR/100 kg	0,00
					L40	EUR/100 kg	0,00

Kód produktu	Krajina určenia	Merná jednotka	Výška náhrad	Kód produktu	Krajina určenia	Merná jednotka	Výška náhrad
0406 90 63 9100	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 86 9200	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 63 9900	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 86 9400	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 69 9910	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 86 9900	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 73 9900	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9300	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 75 9900	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9400	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 76 9300	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9951	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 76 9400	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9971	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 76 9500	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9973	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 78 9100	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9974	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 78 9300	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9975	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 79 9900	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 87 9979	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 81 9900	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 88 9300	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 85 9930	L04	EUR/100 kg	0,00	0406 90 88 9500	L04	EUR/100 kg	0,00
	L40	EUR/100 kg	0,00		L40	EUR/100 kg	0,00
0406 90 85 9970	L04	EUR/100 kg	0,00				
	L40	EUR/100 kg	0,00				

Miesta určenia sú definované takto:

L20: Všetky miesta určenia s výnimkou:

- tretích krajín: Andorra, Svätá stolica (Vatikánsky mestský štát), Lichtenštajnsko a Spojené štáty americké;
- územia členských štátov EÚ, ktoré netvoria súčasť colného územia Spoločenstva: Faerské ostrovy, Grónsko, Helgoland, Ceuta, Melilla, samosprávne obce Livigno a Campione d'Italia a oblasti Cyperskej republiky, nad ktorými vláda Cyperskej republiky nevykonáva skutočnú kontrolu;
- európske územia, za ktorých vonkajšie vzťahy zodpovedá niektorý členský štát a ktoré netvoria súčasť colného územia Spoločenstva: Gibraltár.
- na miesta určenia, na ktoré sa vzťahuje článok 33 ods. 1, článok 41 ods. 1 a článok 42 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 612/2009 (Ú. v. ES L 186, 17.7.2009, s. 1).

L04: Albánsko, Bosna a Hercegovina, Srbsko, Kosovo (*), Čierna Hora a Bývalá juhoslovanská republika Macedónsko.

L40: Všetky miesta určenia s výnimkou:

- tretích krajín: L04, Andorra, Island, Lichtenštajnsko, Nórsko, Švajčiarsko, Svätá stolica (Vatikánsky mestský štát), Spojené štáty americké, Chorvátsko, Turecko, Austrália, Kanada, Nový Zéland a Juhoafrická republika;
- územia členských štátov EÚ, ktoré netvoria súčasť colného územia Spoločenstva: Faerské ostrovy, Grónsko, Helgoland, Ceuta, Melilla, samosprávne obce Livigno a Campione d'Italia a oblasti Cyperskej republiky, nad ktorými vláda Cyperskej republiky nevykonáva skutočnú kontrolu;
- európske územia, za ktorých vonkajšie vzťahy zodpovedá niektorý členský štát a ktoré netvoria súčasť colného územia Spoločenstva: Gibraltár.
- na miesta určenia, na ktoré sa vzťahuje článok 33 ods. 1, článok 41 ods. 1 a článok 42 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 612/2009 (Ú. v. ES L 186, 17.7.2009, s. 1).

(*) Ako ho definuje rezolúcia Bezpečnostnej rady OSN č. 1244 z 10. júna 1999.

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1057/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa neposkytuje žiadna vývozná náhrada na maslo v rámci stálej verejnej súťaže ustanovenej nariadením (ES) č. 619/2008**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov)⁽¹⁾, a najmä jeho článok 164 ods. 2 v spojení s článkom 4,

keďže:

- (1) Nariadením Komisie (ES) č. 619/2008 z 27. júna 2008, ktorým sa vyhlasuje stála verejná súťaž na vývozné náhrady týkajúce sa určitých mliečnych výrobkov⁽²⁾, sa ustanovuje konanie stálej verejnej súťaže.
- (2) V súlade s článkom 6 nariadenia Komisie (ES) č. 1454/2007 z 10. decembra 2007, ktorým sa ustanovujú spoločné pravidlá vypísania verejnej súťaže na

stanovenie vývozných náhrad za určité poľnohospodárske výrobky⁽³⁾, a po preskúmaní ponúk predložených vo výberovom konaní je vhodné neposkytnúť žiadnu vývoznú náhradu na obdobie predkladania ponúk, ktoré sa končí 3. novembra 2009.

- (3) Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov nedoručil stanovisko v lehote, ktorú stanovil predseda výboru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

V rámci stálej verejnej súťaže otvorenej nariadením (ES) č. 619/2008 na obdobie predkladania ponúk, ktoré sa končí 3. novembra 2009, sa neposkytuje žiadna vývozná náhrada na výrobky uvedené v článku 1 písm. a) a b) uvedeného nariadenia a miesta určenia uvedené v článku 2 uvedeného nariadenia.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 6. novembra 2009.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu

Jean-Luc DEMARTY

generálny riaditeľ pre poľnohospodárstvo
a rozvoj vidieka⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 168, 28.6.2008, s. 20.⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 325, 11.12.2007, s. 69.

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1058/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa neposkytuje žiadna vývozná náhrada na sušené odstredené mlieko v rámci stálej verejnej súťaže ustanovenej nariadením (ES) č. 619/2008**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov)⁽¹⁾, a najmä jeho článok 164 ods. 2 v spojení s jeho článkom 4,

keďže:

- (1) Nariadením Komisie (ES) č. 619/2008 z 27. júna 2008, ktorým sa vyhlasuje stála verejná súťaž na vývoznú náhradu týkajúcu sa určitých mliečnych výrobkov⁽²⁾, sa ustanovuje konanie stálej verejnej súťaže.
- (2) V súlade s článkom 6 nariadenia Komisie (ES) č. 1454/2007 z 10. decembra 2007, ktorým sa ustanovujú spoločné pravidlá vypísania verejnej súťaže na stanovenie

vývozných náhrad za určité poľnohospodárske výrobky⁽³⁾, a po preskúmaní ponúk predložených vo výberovom konaní je vhodné neposkytnúť žiadnu vývoznú náhradu na obdobie predkladania ponúk, ktoré sa končí 3. novembra 2009.

- (3) Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov nedoručil stanovisko v lehote, ktorú stanovil predseda výboru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

V rámci stálej verejnej súťaže vyhlásenej nariadením (ES) č. 619/2008 na obdobie predkladania ponúk, ktoré sa končí 3. novembra 2009, sa na výrobok uvedený v článku 1 písm. c) a v článku 2 uvedeného nariadenia neposkytuje žiadna vývozná náhrada.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 6. novembra 2009.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Jean-Luc DEMARTY
generálny riaditeľ pre poľnohospodárstvo
a rozvoj vidieka

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 168, 28.6.2008, s. 20.

⁽³⁾ Ú. v. EÚ L 325, 11.12.2007, s. 69.

NARIADENIE KOMISIE (ES) č. 1059/2009**z 5. novembra 2009,****ktorým sa stanovujú sadzby náhrad uplatniteľné na mlieko a mliečne výrobky vyvážané vo forme tovaru, na ktorý sa nevzťahuje príloha I k zmluve**

KOMISIA EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1234/2007 z 22. októbra 2007 o vytvorení spoločnej organizácie poľnohospodárskych trhov a o osobitných ustanoveniach pre určité poľnohospodárske výrobky (nariadenie o jednotnej spoločnej organizácii trhov) ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 164 ods. 2,

keďže:

- (1) Článok 162 ods. 1 písm. b) nariadenia (ES) č. 1234/2007 stanovuje, že rozdiely medzi cenami v medzinárodnom obchode pre výrobky uvedené v článku 1 ods. 1 písm. p) a uvedené v časti XVI prílohy I k uvedenému nariadeniu a cenami v rámci Spoločenstva sa môžu uhradiť vývoznou náhradou, ak sa tento tovar vyváža vo forme tovaru uvedeného v časti IV prílohy XX k uvedenému nariadeniu.
- (2) Nariadenie Komisie (ES) č. 1043/2005 z 30. júna 2005, ktorým sa vykonáva nariadenie Rady (ES) č. 3448/93 v súvislosti so systémom priznávajúcim vývoznú náhradu na určité poľnohospodárske výrobky vyvážané vo forme tovarov, na ktoré sa nevzťahuje príloha I k zmluve, a kritériami stanovovania výšky týchto náhrad ⁽²⁾, určuje výrobky, na ktoré by mala byť stanovená sadzba náhrady, ktorá sa má uplatňovať v prípade vývozu týchto výrobkov vo forme tovaru uvedeného v časti IV prílohy XX k nariadeniu (ES) č. 1234/2007.
- (3) V súlade s článkom 14 druhým odsekom písm. a) nariadenia (ES) č. 1043/2005, sadzba náhrady na 100 kg každého zmieneného základného výrobku sa má stanoviť na rovnaké obdobie, ako sa ustanovilo pre náhrady pri rovnakých výrobkoch vyvážaných v nespracovanom stave.
- (4) Článok 162 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1234/2007 stanovuje, že vývozná náhrada pre výrobok obsiahnutý v tovare nemôže prevýšiť náhradu uplatniteľnú na tento výrobok v prípade, že sa vyváža bez ďalšieho spracovania.
- (5) V prípade určitých mliečnych výrobkov vyvážaných vo forme tovaru, na ktorý sa nevzťahuje príloha I k zmluve, však existuje nebezpečenstvo, že ak sa predbežne stanoví vysoké sadzby náhrad, záväzky prijaté v súvislosti s týmito náhradami môžu byť ohrozené. S cieľom zabrániť takejto hrozbe je preto nevyhnutné prijať vhodné preventívne opatrenia, avšak bez toho, aby sa zabránilo uzatváraniu dlhodobých zmlúv. Stanovenie osobitných sadzieb náhrady pre predbežné stanovenie náhrad s ohľadom na tieto výrobky by malo umožniť splnenie týchto dvoch cieľov.
- (6) Článok 15 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1043/2005 stanovuje, že pri stanovení sadzby náhrady je potrebné, kde je to vhodné, zohľadniť pomoc alebo iné opatrenia s rovnakým účinkom uplatniteľné vo všetkých členských štátoch v súlade s nariadením o spoločnej organizácii trhu s poľnohospodárskymi výrobkami na základné výrobky uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 1043/2005 alebo asimilované výrobky.
- (7) Článok 100 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1234/2007 stanovuje poskytnutie pomoci za odstredené mlieko vyrobené v Spoločenstve a spracované na kazeín v prípade, že takéto mlieko a kazeín z neho vyrobený spĺňajú určité podmienky.
- (8) Riadiaci výbor pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov nedoručil stanovisko v lehote, ktorú stanovil predseda výboru,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Sadzby náhrad uplatniteľné na základné výrobky uvedené v prílohe I k nariadeniu (ES) č. 1043/2005 a v časti XVI prílohy I k nariadeniu (ES) č. 1234/2007 a vyvážané vo forme tovaru uvedeného v časti IV prílohy XX k nariadeniu (ES) č. 1234/2007 sa stanovujú tak, ako je uvedené v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 6. novembra 2009.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 299, 16.11.2007, s. 1.⁽²⁾ Ú. v. EÚ L 172, 5.7.2005, s. 24.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 5. novembra 2009

Za Komisiu
Heinz ZOUREK
generálny riaditeľ pre podnikanie a priemysel

PRÍLOHA

Sadzby náhrad uplatniteľné od 6. novembra 2009 na určité mliečne výrobky vyvážané vo forme tovarov, na ktoré sa nevzťahuje príloha I k zmluve ⁽¹⁾

(EUR/100 kg)

Kód KN	Opis	Sadzba náhrady	
		V prípade stanovenia náhrad v predstihu	Iné
ex 0402 10 19	Mlieko v prášku, zrnách alebo v inej pevnej forme, neobsahujúce pridaný cukor ani iné sladidlá, s obsahom tuku nepresahujúcim 1,5 % hmotnosti (PG 2):		
	a) na vývoz tovarov patriacich pod kód KN 3501	—	—
	b) na vývoz iných tovarov	0,00	0,00
ex 0402 21 19	Mlieko v prášku, zrnách alebo v inej pevnej forme, neobsahujúce pridaný cukor ani iné sladidlá, s obsahom tuku 26 % hmotnosti (PG 3).	0,00	0,00
ex 0405 10	Maslo s obsahom tuku 82 % hmotnosti (PG 6):		
	a) na vývoz tovarov patriacich pod kód KN 2106 90 98 s hmotnostným obsahom mliečného tuku 40 % alebo viac	14,84	14,84
	b) na vývoz iných tovarov	14,50	14,50

⁽¹⁾ Sadzby stanovené v tejto prílohe nie sú uplatniteľné na vývoz:

- do tretích krajín: Andorra, Svätá stolica (Vatikánsky mestský štát), Lichtenštajnsko, Spojené štáty americké a na tovar uvedený v tabuľkách I a II protokolu 2 k Dohode medzi Európskym spoločenstvom a Švajčiarskou konfederáciou z 22. júla 1972 vyvážaný do Švajčiarskej konfederácie;
- na územia členských štátov EÚ, ktoré netvoria súčasť colného územia Spoločenstva: Ceuta, Melilla, samosprávne obce Livigno a Campione d'Italia, Helgoland, Grónsko, Faerské ostrovy a oblasti Cyperskej republiky, nad ktorými vládá Cyperskej republiky nevykonáva účinnú správu;
- na európske územia, za ktorých zahraničné vzťahy je zodpovedný niektorý z členských štátov a ktoré netvoria súčasť colného územia Spoločenstva: Gibraltár.
- na miesta určenia, na ktoré sa vzťahuje článok 33 ods. 1, článok 41 ods. 1 a článok 42 ods. 1 nariadenia Komisie (ES) č. 612/2009 (Ú. v. EÚ L 186, 17.7.2009, s. 1).

Predplatné na rok 2009 (bez DPH, vrátane poštovného)

Úradný vestník EÚ, séria L + C, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	1 000 EUR ročne (*)
Úradný vestník EÚ, séria L + C, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	100 EUR mesačne (*)
Úradný vestník EÚ, séria L + C, tlačené vydanie + ročný CD-ROM	22 úradných jazykov EÚ	1 200 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria L, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	700 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria L, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	70 EUR mesačne
Úradný vestník EÚ, séria C, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	400 EUR ročne
Úradný vestník EÚ, séria C, len tlačené vydanie	22 úradných jazykov EÚ	40 EUR mesačne
Úradný vestník EÚ, séria L + C, mesačný (súhrnný) CD-ROM	22 úradných jazykov EÚ	500 EUR ročne
Dodatok k úradnému vestníku (séria S), Verejné obstarávanie a výberové konania, CD-ROM, dve vydania za týždeň	viacjazyčné: 23 úradných jazykov EÚ	360 EUR ročne (= 30 EUR mesačne)
Úradný vestník EÚ, séria C – konkurzy	jazyk(-y), v ktorom(-ých) sa konajú konkurzy	50 EUR ročne

(*) Predaj jednotlivých čísel:
do 32 strán: 6 EUR
od 33 do 64 strán: 12 EUR
nad 64 strán: cena určená individuálne

Úradný vestník Európskej únie, ktorý vychádza vo všetkých úradných jazykoch Európskej únie, si možno predplatiť v ktoromkoľvek z 22 jazykových znení. Zahŕňa sériu L (Právne predpisy) a C (Informácie a oznámenia).

Každé jazykové znenie má samostatné predplatné.

V súlade s nariadením Rady (ES) č. 920/2005 uverejneným v úradnom vestníku L 156 z 18. júna 2005 a ustanovujúcim, že inštitúcie Európskej únie nie sú viazané povinnosťou vyhotovovať všetky právne akty v írskom jazyku a uverejňovať ich v tomto jazyku, sa úradné vestníky uverejnené v írskom jazyku predávajú osobitne.

Predplatné na dodatok k úradnému vestníku (séria S – Verejné obstarávanie a výberové konania) zahŕňa všetkých 23 úradných jazykových znení na jednom viacjazyčnom CD-ROM-e.

Predplatitelia Úradného vestníka Európskej únie môžu získať rôzne prílohy k úradnému vestníku, ktoré sa budú zasielať na základe jednoduchej žiadosti. O vydaní týchto príloh budú informovaní prostredníctvom oznámení pre čitateľov, ktoré sa vkladajú do Úradného vestníka Európskej únie.

Predaj a predplatné

Platené publikácie, ktoré vydáva Úrad pre publikácie, sú k dispozícii u komerčných distribútorov. Zoznam komerčných distribútorov možno nájsť na tejto internetovej adrese:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sk.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) poskytuje priamy a bezplatný prístup k právu Európskej únie. Na stránke si možno prehliadať Úradný vestník Európskej únie, ako aj zmluvy, právne predpisy, judikatúru a návrhy právnych aktov.

Viac sa dozviete na stránke: <http://europa.eu>



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie
2985 Luxemburg
LUXEMBURSKO

SK